

# *Mensaje Misionero*



**BOLETIN  
SALESIANO**

REVISTA DE LA FAMILIA SALESIANA

OCTUBRE 1975



Por favor, Mari: agarra a Juanito, que está loco de atar. ¿No se quiere tirar el tonto por el puente? Ya sabes lo que dice: que es un angelito...

## ¡AL MANICOMIO!

Queridos amigos Juanito y Mari:

Acabo de recibir vuestra carta con un poco de tristeza. Casi como derrotados. Habéis dicho adiós a las vacaciones. Pero vuestra bienvenida al nuevo curso no ha tenido el mismo entusiasmo. Después de todo, creo que tenéis razón. Ahora que, si no tuviérais la razón, quiere decir que la habiéis perdido. ¿Y cómo podríais estudiar si hubieseis perdido la razón? No tendríais más remedio que ir al manicomio...

¡Menudo razonamiento, eh!

Bueno, pues también quisieron llevar a Don Bosco al manicomio porque decían que había perdido la razón. Oid en que consistía la locura de Don Bosco:

El alcalde de Turin llamó al santo para hacerle saber que se le consideraba como un hombre sospechoso. Debía abandonar cuanto antes a aquella pandilla de vagos, organizada con fines sospechosos y, sin duda, que alteraba el orden público.

Cuando Don Bosco llegó a su casa, se encontró con una carta de los amos del prado donde se divertían sus chavales: «Sus niños acabarían por destruir hasta las raíces de la hierba. Estamos dispuestos a perdonarle el alquiler vencido, con tal de que, en el plazo de quince días nos entregue el prado. No podemos concederle mayor plazo».

El pobre Don Bosco no perdía ni el optimismo ni la esperanza, a pesar de las dificultades. Y describía a los niños el Oratorio de sus sueños: «Tendremos un hermoso local con anchos pórticos, un gran patio y una fantástica iglesia».

Esta idea la repetía a todo el mundo, a sus colaboradores. Una tarde, ante las dificultades que le ponía el teólogo Borel, le dijo: «No se preocupe. Tendremos una hermosa casa, un patio espacioso, pórticos soberbios, una grandiosa iglesia, y un buen número de sacerdotes y maestros a nuestra disposición».

El teólogo se alejó llorando: «El pobre Don Bosco ha perdido la razón. Está loco». Eso mismo pensaron otros compañeros del santo: «Don Bosco está de remate». Y la misma Marquesa Barolo, de la que era capellán, le conminó: «Como usted siga con esos pillos, le cerraré para siempre las puertas de mi casa». «Pues ya puede cerrármelas, le replicó el santo, porque yo no abandonaré a mis muchachos».

—«Roguemos por el pobre Don Bosco, decía la Marquesa a sus amigas—. ¡Tan bueno... y está a punto de volverse loco!». La misma Marquesa envió a dos sacerdotes que se encargaran de llevar a Don Bosco al manicomio, en donde ya le había preparado una ha-

bitación. Allí lo atenderían con todo amor y solicitud.

Llegaron los sacerdotes. Don Bosco empezó a hablarles de su Oratorio, de la suntuosidad del edificio, de la magnificencia de la iglesia, de los descomunales patios...

—«No cabe duda; está realmente loco», se decían los sacerdotes

Don Bosco, que era un linco, se dio cuenta de lo que se trataba.

Los sacerdotes le invitaron:

—Un poco de aire le hará bien. ¿Quiere acompañarnos de paseo? Un coche nos espera a la puerta.

Don Bosco no opuso la menor resistencia.

Los sacerdotes se sentían felices por el éxito de su misión. Con toda cortesía, le invitaron a subir al coche:

—Suba usted.

—Ustedes primero, por favor.

—Tenga la bondad...

—Perdón, sé cuánto respeto merecen.

Impacientes, suben al carruaje. Don Bosco entonces, presto como un rayo, cierra la puerta y dice al cochero: ¡A la casa!

Sin consideración a los gritos desesperados de los pasajeros, el cochero azotó a los caballos y, en un periquete, llegó al manicomio. Al bajar, los dos huéspedes echaban chispas.

—¡Despacio!, dijo el director del manicomio. Me habían anunciado sólo un pensionista, pero tengo lugar para dos.

—¡Insolente!, que nosotros no somos...

—¡Caramba!, que son furiosos. Llévalos a las celdas. Y si no se calman una ducha y camisa de fuerza.

Los sacerdotes quedaron aterrados. Hasta que llegó el capellán y, al fin, deshizo el equivoco y los dejó en libertad.

Pero nadie se atrevió más a decir que Don Bosco estaba loco...

Hoy he sido más largo de la cuenta. Mi consejo es que estudiéis mucho. Pero no tanto, tanto... que perdáis la razón y os tengan luego que llevar al manicomio.

Recibid un abrazo muy fuerte de vuestro amigo,  
PADRE RAFAEL

---

**DON BOSCO**  
UNA PAGINA PARA LOS NIÑOS

---

Director: RAFAEL ALFARO

Dirección, Redacción y Admón.:

Alcalá, 164

Teléfono 255 20 00

MADRID-28

Depósito Legal: M. 3.044-1958

(Con censura eclesiástica)

Imprime: Escuela Gráfica Salesiana

Madrid-Atocha

### EN ESTE NUMERO

La empresa era difícil y audaz ... ..	1
Mirad los campos amarillos de mies ... ..	2
Educación catecumenal de la fe, etapas ... ..	6
Nuevo periplo americano de don Ricceri ... ..	8
Las chozas se cambian en casas ... ..	10
Todo muy bonito, Monseñor García ... ..	12
Campello - 75 ... ..	16
Por el mundo salesiano ... ..	20
Un guía de las vocaciones ... ..	22
Con el pueblo chinante-co ... ..	24
Necesitamos pozos ... ..	28
Gracias a María Auxiliadora ... ..	30
Fueron a la casa del Padre ... ..	32

### NUESTRA PORTADA

A la renovación por la misión universal.

Todos los pueblos están llamados a la Fe. Nosotros, los bautizados, tenemos el compromiso de dar testimonio de nuestro cristianismo con la palabra y con la vida.

Foto: Eugenio Ojer.

## LA EMPRESA ERA DIFÍCIL Y AUDAZ

• «A la renovación por la misión universal». Con esta frase se nos recuerda, con motivo del Domingo Mundial de la Propagación de la Fe, que todos los cristianos somos misioneros, y que no podremos renovarnos si no sentimos esta vocación misionera de anunciar a todos y en todas partes que Jesucristo es el Señor.

• Renovarse es despertar en nosotros continuamente algo que no ha de hacerse viejo: «Cada día ha de brotar en nuestro espíritu la llama viva del compromiso que se encendió en nosotros por el Bautismo y la Confirmación». Así escribe Mons. Larrauri, el obispo-director nacional de las Obras Misionales Pontificias. «Por eso mismo —continúa—, la renovación eclesial no pasará de ser un vano y estéril deseo si nos olvidamos de la misión universal o no la asumimos con todas las consecuencias. La razón es tan sencilla como abrumadora: Dios no da su gracia a quien no acepta con docilidad el cumplir su Voluntad; y esta Voluntad de Dios consiste, sobre todo, en que todos los hombres conozcan a Jesucristo y por Él se salven. La Iglesia, tú, yo, todos nosotros, somos responsables de que Jesucristo sea anunciado a todos los hombres».

• El próximo mes de noviembre se cumplirá un siglo exacto de las Misiones Salesianas. En el presente número de nuestra revista ofrecemos la preciosa carta que el Papa Pablo VI escribe a Don Ricceri con motivo de este centenario. «La empresa era difícil y audaz», subraya el Santo Padre.

Pero Don Bosco sí que tenía un corazón universal y soñaba con la salvación de todos los hombres. Sentía sobre sí y sobre su Congregación incipiente el compromiso de sentirse Iglesia. Para ello no dudó en enviar a Misiones a sus mejores salesianos. Desde aquel día, la Congregación empezó a sentirse universal y a crecer y a renovarse. El fuego misionero prendió en el corazón de todos, y su ardor estimulaba nuevas vocaciones, nuevos ideales.

• La Familia Salesiana también ha emprendido su renovación poscapitular. Esta renovación no cobrará su verdadera dimensión si le falta el fuego misionero. Sin él, todo quedará en palabras.

El Santo Padre nos invita a nuevas empresas, por muy difíciles y audaces que sean. Este año centenario quiere ser una respuesta larga y generosa a la invitación del Papa. Una respuesta que ha de durar otro siglo, por lo menos.

editorial

**BOLETIN  
SALESIANO**

# **PABLO VI AL DILEGTO HIJO LUIS RIGGERI, RECTOR MAYOR DE LA SOCIEDAD DE SAN FRANCISCO DE SALES**

Para la Sociedad Salesiana, como se nos ha dicho, se aproxima una conmemoración importante: en efecto, han transcurrido cien años desde que diez hijos de Don Bosco, impulsados por la caridad evangélica, emprendieron con entusiasmo la actividad misionera.

Aquella dichosa expedición había comenzado en nombre y bajo la protección de la bienaventurada Virgen María Auxiliadora (los intrépidos hombres que la componían llegaron a las lejanas riberas de América Meridional habiendo partido del Templo turinés que lleva su nombre); y el recuerdo de tal empresa penetra con facilidad en nuestra alma y la conmueve en lo más hondo. Hoy que Nos es dado ver los abundantes frutos del inmenso trabajo realizado, no podemos menos de alegrarnos y de compartir contigo, querido Hijo, y con todos los Religiosos que están bajo Tu guía, los sentimientos de una dulce alegría y consolación espiritual.

## **LA EMPRESA ERA DIFÍCIL Y AUDAZ**

Vuestra Congregación acababa de nacer: apenas había transcurrido un año desde que había sido aprobada oficialmente por la autoridad de la Santa Sede, cuando sus primeros miembros (entre los que Nos es grato recordar, en su honor, a aquel Juan Cagliero, entonces jefe de la expedición, quien fue luego Vicario Apostólico, Obispo y Cardenal de la Santa Romana Iglesia) fueron enviados en noviembre del año 1875, a las vastísimas tierras de la Patagonia.

La empresa era, sin duda, difícil y audaz, casi desconocido el territorio, raros sus habitantes, incierto el éxito final; pero el valor era grande, el corazón ardiente, y estimulante la orden de vuestro Padre y Fundador. Después de ma-

nifestar al Papa Pío IX, Nuestro predecesor de feliz memoria, el proyecto de las misiones extranjeras, obtuvo su pleno consentimiento y su bendición. Todavía encontraron mayor aprobación el ardor de los ánimos y la entrega al sagrado ministerio, en los que ya empezaba a distinguirse la nueva Congregación.

Cualquiera que ahora contemple la actual situación de la Iglesia Católica en aquella tierra que hemos nombrado, verá que se han constituido en ella tres jurisdicciones eclesiásticas —la de Viedma, Rivadavia y Río Gallegos— que, elevadas a diócesis, por la extensión de los territorios, por el número de fieles cada vez mayor, como también por la expectación cargada de esperanza de ulteriores progresos para toda la Iglesia Argentina, desempeñan un papel nada pequeño o secundario.

Pero estirando, por así decirlo, la mirada, Nos resulta igualmente útil considerar la amplitud e importancia de las Misiones Salesianas en su totalidad, dado que se han sucedido sin interrupción otras muchas después de aquella primera expedición memorable; y muchos otros misioneros (en número de casi nueve mil) también se han lanzado a lo largo del camino abierto en los diversos continentes, tanto en América Meridional como Septentrional, en el Próximo o Extremo Oriente, en África y en Australia.

Parece, pues, poder concluir que, desde el principio, el campo de la Patagonia se abría de par en par para una siembra tan providencial, y eran tan profusas las primicias de aquella tan abundante mies que en seguida se consiguió una actividad más abierta y dinámica, tanto para bien de la Santa Iglesia de Dios, como primera destinataria, como en provecho de la comunidad humana para su progreso social.

# MIRAD LOS



# CAMPOS AMARILLOS DE MIES



## JOVENES PREDICADORES DEL EVANGELIO

Pero, ¿cuál era el intento de aquella empresa? Fue sin duda el de mostrar con hechos y no con palabras, la naturaleza misionera de la Iglesia; fue el de afirmar el mismo carácter en la Congregación recién fundada; fue —cosa que se desprende con claridad de las dos precedentes— buscar el modo de participar en las actividades emprendidas por la Iglesia Católica, y por consiguiente, de cargar sobre sí las correspondientes molestias y fatigas.

Vaya dirigido un reconocimiento pleno al Fundador de esta Congregación que el siglo pasado —mientras se abrían a la Iglesia Católica más amplios caminos— consideró con la máxima atención una tarea tan pesada, y decidió sin más, para sí y para los suyos, el deber de asumirla.

¿Y cuál ha sido luego el modo de actuar también adoptado? He aquí un problema que toca directamente a la misión y naturaleza de la nueva Congregación. En efecto, desde los primeros años en que comenzó a florecer en Turín, tuvo como propia característica el atraer a sí, sobre todo a los jóvenes, a los pobres, a la gente del pueblo, sintiéndose especialmente destinada a ellos. Por lo tanto, la referida característica juvenil vino necesariamente a iluminar también la asumida tarea misionera: jóvenes fueron los predicadores del Evangelio enviados a los países de América, asimismo jóvenes fueron aquellos a quienes decidieron dirigirse para hablarles e instruirles. Jóvenes —permítasenos decirlo—

eran los dos términos de una misma y única actividad.

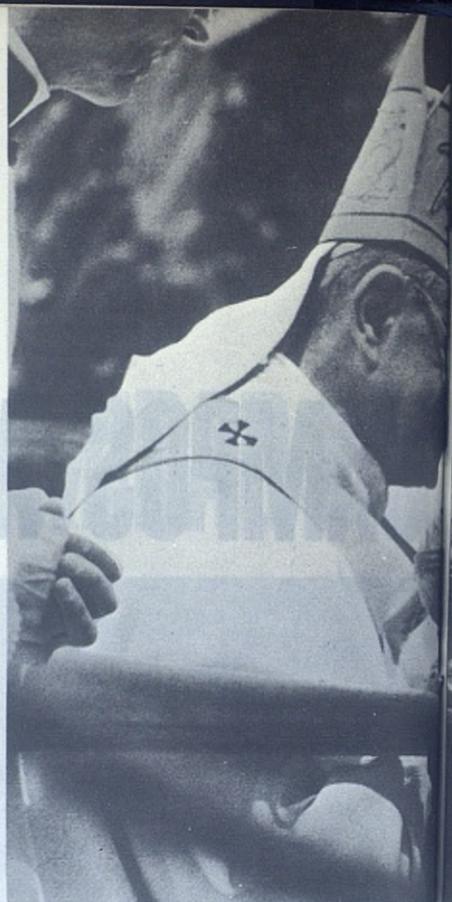
Y así ha sucedido, que para educar bien a la juventud cristiana se llevaron a cabo, incluso en las residencias misioneras, las mismas obras, las mismas escuelas de casi todo tipo, y los cursos de las materias técnicas que ya funcionaban en otras partes; se construyeron iglesias, pensionados, casas; y se pusieron en marcha otras actividades más de acuerdo con las condiciones de tiempos y lugares.

Conforme catalogamos y alabamos las empresas realizadas, los esfuerzos empleados, los éxitos conseguidos, no podemos olvidar la intensa y compartida actividad de las Hijas de María Auxiliadora, pues es completamente cierto que también ellas, junto con los Salesianos, se prodigaron grandemente, con el fervor de almas nobilísimas, en todos sus centros misioneros.

Las dos Familias Religiosas acogían con la más condescendiente benevolencia no sólo a los autóctonos e indígenas, sino también a los emigrantes y extranjeros que, en inmensos grupos, lejos de la patria, se veían obligados a ir al mundo nuevo para ganarse el sustento, y por todas partes se veían cercados de grandísimas angustias. También en este campo, la acción pastoral de los Salesianos ha cosechado una gran abundancia de méritos.

### TIEMPO DE REPLANTEAR Y DE RENOVAR

Nos sabemos ahora que la próxima conmemoración histórica de



# MIRAD LOS

esta Congregación será como una tregua oportuna, a lo largo de su camino.

Esto viene confirmado no sólo por el «calendario de celebraciones» del programa para el Año Centenario que Tú, dilecto Hijo, te has apresurado en entregárnoslo, sino también por el propósito y deliberación firme de tu Congregación: así como el año 1875 fue el fausto año que señaló el principio de sus misiones, así el año 1975 parece constituir el tiempo favorable y dichoso para plantear de nuevo la empresa misionera, para

Los jóvenes tienen ansia de conectar con una persona con experiencia de Dios.





Un novicio salesiano, Alfonso Iovino; y una novicia salesiana, Clara Cazzuola, han representado a todos los novicios de la Iglesia para llevar al Papa las ofrendas en la Eucaristía celebrada en San Pedro con ocasión del "Día de las Vocaciones".

## ATREVERSE CON EMPRESAS MAYORES

Antes, cuando nos referíamos a los jóvenes, a propósito dejamos de decir una cosa. En la reciente Exhortación Apostólica «Gaudete in Domino», hay un punto en el que hemos hablado sobre las relaciones entre la Iglesia y la juventud, para que de ella se sacaran no sólo motivos de alegría cristiana, sino también estímulos eficaces para una auténtica renovación (Cap. VI). Nos tenemos por seguro de que existen vínculos semejantes entre la Sociedad Salesiana y la juventud, y que de ellos brotarán a la vez el estímulo para llevar a cabo las obras comenzadas y la esperanza de buenos resultados.

Sentíamos, dilecto Hijo, el deber

# CAMPOS AMARILLOS DE MIES

renovar las fuerzas, y remachar los propósitos, teniendo a la vista especialmente el Decreto del Concilio Vaticano II sobre la actividad misionera de la Iglesia.

De hecho, la Iglesia, como a menudo y con justicia se ha dicho, es una comunidad misionera; como tal, debe poner en práctica este mandato suyo tan importante, con la mayor perfección y exactitud posible, para adherirse a la voluntad de su divino Fundador; ella, además, llama y exhorta a todos sus hijos a que le presten la ayuda que necesita. Por eso mismo aprovecha esta ocasión propicia para exhortar a todos los Salesianos a que aporten —con el corazón dilatado por la caridad— toda la ayuda que pueden y deben, y utilicen los medios característicos, normas y enseñanzas de la pedagogía, que constituyen esa peculiar herencia de San Juan Bosco.

¿Hará falta, quizás, para avalar nuestra exhortación, repetir los

principios del mismo Concilio acerca de la formación específica, tanto espiritual como apostólica que se ha de impartir a los misioneros (cfr. Decr. AG, nn. 25-26), y acerca del cometido misionero confiado a los Institutos Religiosos (Cfr. AG, n. 40)? Son palabras más claras, más abiertas y persuasivas que las que aquí pudiéramos escribir, sobre todo cuando estamos seguros de que las meditaréis con asiduidad y esmero en vuestras reuniones. Sólo traemos aquí dos textos: «Y porque aún hay que llevar muchas naciones a Cristo, los Institutos continúan siendo muy necesarios» (AG, n. 27); y por eso «pregúntense sinceramente delante de Dios si pueden extender su actividad para la expansión del reino de Dios entre los gentiles» (AG, n. 40). ¿No parece oír resonar las dulces palabras del Evangelio: «Alzad los ojos, y mirad los campos que ya amarillean de mieses» (Jn, 4, 35)?

de decir públicamente estas cosas con motivo de la próxima conmemoración, para estimular con el testimonio de nuestra paterna benevolencia los ánimos de los Salesianos a que deseen y se atrevan con empresas cada vez mayores, más nobles, más excelsas, para la causa de las Misiones Católica.

Impulsado por esta confianza, con el mayor afecto y en el nombre del Señor, impartimos a Ti y a todos tus Hermanos, sacerdotes y coadjutores, así como a las Religiosas del Instituto de Hijas de María Auxiliadora, la Bendición Apostólica, auspiciadora de celestes gracias.

Dado en Roma, junto a San Pedro, el 15 de agosto, solemnidad de la Asunción de la Bienaventurada Virgen María, año 1975, décimotercero de nuestro pontificado.

PABLO VI

# EDUCACION CATECU- MENAL DE LA FE, ETAPAS

JOSE  
LUIS  
PEREZ

## Etapas de la educación catecumenal de la fe:

El planteamiento metodológico del catecumenado en los centros de enseñanza, incluye los siguientes *principios*:

a) Grupos de adolescentes o jóvenes que se propongan realizar el proceso catecumenal juntos, en vinculación vivencial con una comunidad cristiana y mediante unas etapas, cada una de las cuales está especificada por unos puntos de partida, unas metas y unos medios más o menos precisos.

b) Que el compromiso catecumenal del grupo sea intensificado y potenciado por la comunidad cristiana. Algunos de los cristianos de esta comunidad actúan en los grupos como "catequistas", testigos de la fe de la comunidad.

c) Tener en cuenta (¡muy importante!) que, dada la edad en la que la mayoría de los jóvenes-adolescentes abandonan la institución docente como centro de estudios, la acción catecumenal debe proseguir más allá de la etapa colegial. Esto supone:

— que la comunidad cristiana que apadrina los grupos catecumenales continúe, mediante sus catequistas, su vinculación y servicio con el grupo de catequistas, su vinculación y servicio con el grupo de catecumenado durante algunos años, una vez terminada la permanencia escolar, hasta que los jóvenes catecúmenos, madurada su fe, puedan optar por una comunidad cristiana;

— que, por todo ello, la comunidad cristiana escolar esté en vinculación de vida, métodos y

actividades con otras comunidades cristianas que realizan sus catecumenados en otros ambientes de la zona (comunidades parroquiales, movimientos apostólicos, comunidades cristianas de peculiar carisma y consagración, etcétera). De este modo, el proceso de los grupos no se interrumpe, aun en el caso de desplazamiento de jóvenes por motivo de estudios, trabajo o alejamiento del centro escolar.

Las etapas de la educación de la fe están extraordinariamente incluidas en las palabras con que los Hermanos de la Salle indican el proceso de su acción educativa-cristiana en las Reglas (I, e):

a) "*discernir* la acción creadora de Dios, que se manifiesta en los esfuerzos de los hombres;

b) *disponer* a aceptar la revelación de Jesucristo;

c) *anunciar* el Evangelio;

d) *cultivar* la fe en el corazón de los bautizados".

Cuatro verbos que indican el proceso catecumenal en toda su amplitud: discernir, disponer, anunciar, cultivar.

El Catecumenado abarca, pues, una acción precatecumenal (*discernir, disponer*) y una catequesis propiamente catecumenal (*anunciar, cultivar...*) Así, en la escuela, mediante la acción en todos los sectores de la misma, se desarrolla una labor precatecumenal de discernimiento y de disposiciones y, mediante la acción en grupos más reducidos de adolescentes y jóvenes, una reflexión y maduración más profunda en vistas a las opciones personales de la fe (penetrar en el anuncio y madurar las opciones de la conversión inicial).

El *Precatecumenado* tiene,

**Mediante la acción en grupos más reducidos de jóvenes y adolescentes se lleva a cabo una reflexión y maduración más profunda en vista a las opciones personales de la fe.**

pues, como objetivos fundamentales, lograr en los jóvenes la concienciación, una apertura al mensaje y la conversión inicial a Jesucristo, anunciado en la Iglesia, y a las exigencias de la vida puesta en revisión.

El *Catecumenado* propiamente dicho incluye una serie de pasos en los que la penetración de la Palabra, la vivencia de la fe comunitaria en la acción litúrgica, la formación y la acción comprometida, van haciendo madurar la fe como *vocación* cristiana, al grupo, como *comunidad cristiana*; y la acción, como *compromiso* cristiano. Evidentemente, todos vemos claro cómo el catecumenado debe iniciarse en la edad adolescente o joven, mientras el alumno está en el centro, pero que su intensificación y maduración se realiza (por imperativo de edad, de ambiente y de problemática en la que la fe debe insertarse) fuera de los años escolares... Como decíamos antes, esto supone insertar toda la educación catecumenal de los grupos escolares en las comunidades cristianas extraescolares, si no queremos abandonar una acción educativa de la fe en el momento en que, precisamente, podría comenzar a echar sus primeros brotes...

Pasemos ahora a estudiar, en concreto, cómo se puede llevar a cabo en la escuela, al menos inicialmente, este proceso catecumenal de educación en la fe:

#### **A) Educación precatecumenal de la fe en la escuela cristiana:**

Comencemos por reconocer que cada vez es más evidente que no pocos de los adolescentes y



jóvenes que frecuentan centros de enseñanza, incluso cristianos, necesitan ser *vangelizados desde el principio*, dado que en el ambiente de que provienen (familias, barrios, etc.), no han recibido una educación, —a veces, ni siquiera anuncio adecuado—, de la fe...

Por todo ello, la educación de la fe en la escuela, no pocas veces, debe plantearse de raíz, desde el principio (incluida la educación del sentimiento religioso, que faltó en la niñez y preadolescencia).

De ahí el hecho de tener que subrayar la importancia de la "preevangelización", de la educación pre-catecumenal.

La "convocatoria a la fe" se inicia durante los primeros años, en los que el preadolescente es ya capaz de una reflexión, aunque sea inicial.

Esta convocatoria a aceptar plantearse el sentido religioso de la vida encuentra, en la labor docente, un cauce y un medio extraordinario, como quizás en pocos ambientes se puede conseguir.

- **El Rector Mayor ha tenido unas reuniones con 25 Inspectores de Hispanoamérica en Cachoeira do Campo (Brasil), del 23 al 31 de mayo.**
- **Asistieron a este encuentro don Gil Viganó, Consejero Superior para la Formación Salesiana; don Juan Raineri, para la Pastoral de Adultos; don Juvenal Dho, para la Pastoral Juvenil; y los Consejeros Regionales don Vecchi y don Henríquez.**

Ha sido importante este encuentro del Rector Mayor con los Inspectores del continente suramericano. Sobre el tapete se amontonaban los problemas, opciones y el porvenir de las 550 casas y de los 4.800 salesianos de América Latina.

Los consejeros Regionales presentaron una relación del estado de las inspectorías. El Rector Mayor lo completó abriendo el horizonte del estado de toda la Congregación. Los tres Superiores encargados de la Formación Salesiana, Pastoral de Adultos y Pastoral Juvenil hicieron lo mismo respecto a sus cargos específicos.

Después, reuniones por grupos y sesiones plenarias. Al final, se recogieron en un documento las propuestas y opciones para el futuro que se expondrán a los salesianos de las casas.

Del 2 al 7 de junio hubo una serie de encuentros con los directores de las casas del Brasil. Del 9 al 12 de junio, nuevas reuniones con los Salesianos brasileños responsables de diversas actividades: directores de aspirantado, promo-

tores de vocaciones, encargados de pastoral juvenil, de pastoral de adultos, de parroquias... No fueron días de descanso, desde luego.

#### **UN CALENDARIO BIEN APROVECHADO**

El Rector Mayor sabe sacarle jugo a todos sus viajes. Así lo ha hecho en este denso periplo americano. Salió de Roma con tiempo suficiente para poder detenerse en algunas ciudades de Estados Unidos, donde se le requería con vivos deseos.

El 16 de mayo, don Ricceri estuvo en el estudiantado teológico de Columbus, donde confirió a un grupo de clérigos los «ministerios», las antes llamadas «órdenes menores». Tuvo también la satisfacción de constatar personalmente la plena eficiencia del «Centro recreativo» de inspiración cristiana, animado en todos sus particulares por los mismos clérigos.

El domingo de Pentecostés, el Rector Mayor estuvo en Newton, donde impuso el hábito salesiano a los diecisiete

## **NUEVO PERIPLO AMERICANO DE**

novicios de este año. Al día siguiente fue recibido por el arzobispo de New York, cardinal Terence J. Cooke, quien manifestó su satisfacción por la obra que los Salesianos desarrollan en su inmensa diócesis y aprovechó para pedirle

**El Rector Mayor,  
centro de unidad  
de la Familia Salesiana.**

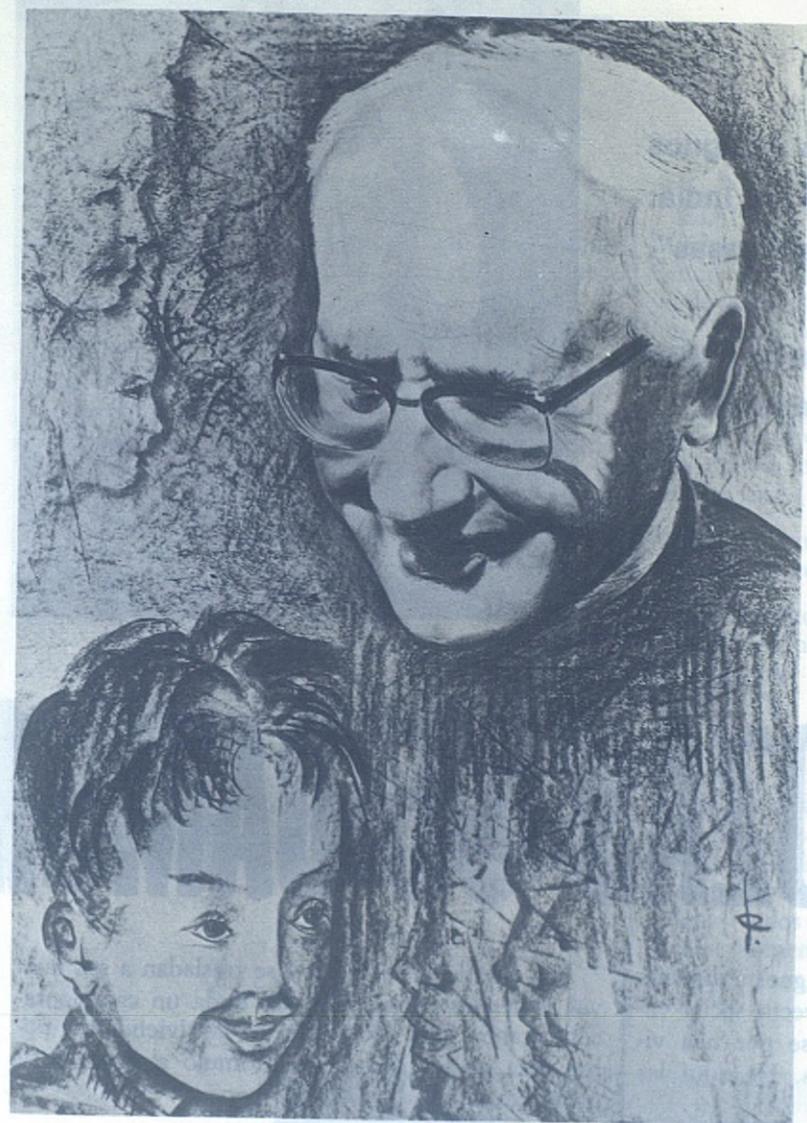
honor de María Auxiliadora. La predicación estuvo a cargo de Monseñor Joao Resende Costa, el arzobispo salesiano de Belo Horizonte.

Las Hijas de María Auxiliadora no quisieron quedarse atrás en sus demostraciones de afecto al sucesor de Don Bosco. El día 1 de junio invitaron a don Ricceri a su casa de Belo Horizonte, donde celebraron sus cincuenta años de sacerdocio. Dos días después, un ex-alumno salesiano invitó al Rector Mayor a la factoría automovilística Fiat, que se está construyendo en Belo Horizonte, con la creación de diez mil puestos de trabajo y que se sacarán 150 coches diarios.

El 4 de junio, don Ricceri regresaba a Roma después de un viaje tenso e intenso. Los demás superiores continuaron sus respectivos programas con encuentros especializados y visitas particulares.

Sería imperdonable callar un acontecimiento excepcional realizado durante estos encuentros. El 3 de junio tuvo lugar un partido de fútbol: los inspectores y directores contra los aspirantes y alumnos del Colegio Salesiano de Cachoeira do Campo. El saque de honor estuvo a cargo de don Ricceri. La crónica no nos dice la lluvia de goles; pero sí subraya que hicieron falta cuatro o cinco redes...

ANS



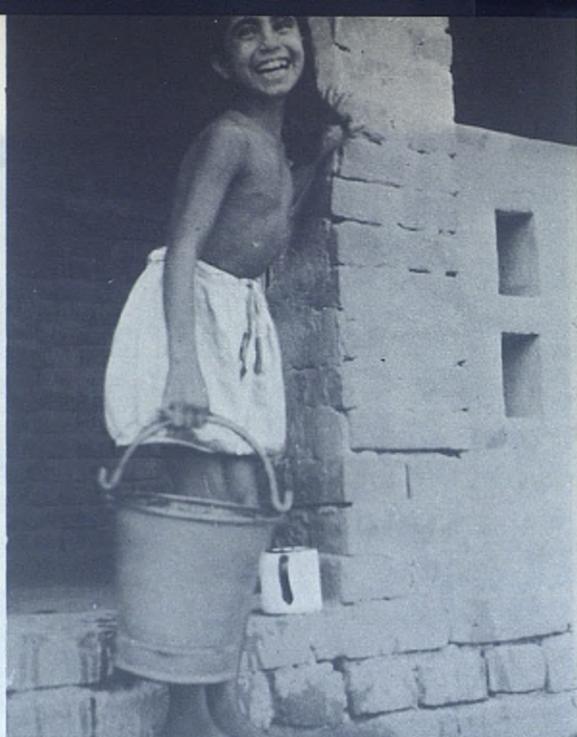
# DON RICCERI

más salesianos que colaboren en la evangelización de los más de cinco millones de católicos que le están confiados.

Los días 20 y 21 de mayo estuvo en New Rochelle, donde celebró un encuentro con los directores y el Consejo

Inspectorial. Allí se le hizo a don Ricceri una fiesta con motivo de sus bodas de oro sacerdotales. El fausto acontecimiento se festejó también el 24 de mayo en Cachoeira do Campo con una «jornada de fraternidad y de oración» en

- **Una iniciativa de los Antiguos Alumnos Salesianos de la India: "Cambiar las chozas en casas".**
- **Los exalumnos emprenden una obra social de envergadura.**



# LAS CHOZAS SE CAMBIA

La Federación Nacional de Antiguos Alumnos de la India ha emprendido un proyecto social valiente y dinámico, el de preocuparse por una vivienda más digna de sus hermanos. He aquí las principales iniciativas:

**EL PROYECTO COCHIN.**—El objetivo de este proyecto es el de ayudar a la gente a sustituir sus chozas por casas. Todo proyecto de cambio es estudiado por los miembros de la Unión de Exalumnos. Se le pide a la familia interesada que ponga de su parte todo lo que pueda. Pero la mayoría de estas familias no cuenta apenas con recursos.

El material de construcción se pide al pormayor, consiguiéndose de este modo un gran ahorro. Los miembros del Centro colaboran en la construcción acarreando piedras, ladrillos y tejas. Muchos de estos trabajos se realizan en domingo, cuando la gente puede aportar su trabajo con espíritu de fraternidad. Las casas nuevas no se enlucen y se deja que lo hagan los nuevos propietarios si lo desean, lo mismo en lo que se refiere a otros lujos y complementos.

Los que dejan la choza y se trasladan a sus nuevas viviendas encuentran, sin duda un cambio reconfortante. Esta promoción de la vivienda del pobre crea en los demás un estímulo a mejorar su propia casa.

La Federación Nacional India de Antiguos Alumnos, mediante la ayuda de amigos y bienhechores, ha logrado ya la construcción de 32 casas, alcanzando la suma de 76.500 rupías (unas 600.000 pesetas).

**EL PROYECTO BANGALORE.**—Un grupo de estudiantes de Teología del "College" Kristu Jyoti de Bangalore, al mismo tiempo que se dedican a sus estudios teológicos, se sacrifican generosamente en la promoción de los pobres que viven en las aldeas cercanas.

También su "Centro de servicios sociales" se ha hecho cargo de diversas actividades en favor de los pobres, y sigue el mismo método de "ayudémoslos a ayudarse".

La Federación Nacional de Antiguos Alumnos ha estimulado su proyecto de "Casas a construir".

**"Una sonrisa como una flor", nacida en la pobreza, como agradecimiento a los que le han ayudado a tener su casita.**

"Hemos contribuido —dicen— a la construcción de 25 viviendas, con un total de donaciones equivalentes a las 55.000 rupías (unas 400.000 pesetas).

**EL "LOUIS VILLAGE".**—También en Bangalore, y para conmemorar el jubileo sacerdotal del Rector Mayor, la Federación está llevando adelante el proyecto de construcción de un pueblo dedicado a su nombre, consistente en 20 casas nuevas y el salón de la comunidad. Lo inaugurará el Rector Mayor en persona en este mismo mes de octubre, cuando venga a las reuniones con los Inspectores de Oriente. En su agenda de viaje ya tiene programada su visita a Bangalore.

**EL "JOHN VILLAGE".**—El centenario de las Misiones Salesianas se conmemorará eficazmente dando el nombre de Don Bosco a un barrio nuevo levantado también por los exalumnos salesianos. Estará acabado para la celebración del centenario, en 1976.

Cada federación inspectorial está invitada a financiar los dos proyectos arriba mencionados. Cada uno de sus centros contribuirá a la construcción de una casa (2.500 rupías).

Las construcciones llevarán una placa con el nombre del centro contribuyente.

Los antiguos alumnos que disfrutaron de mayor bienestar económico pueden contribuir por su cuenta y bautizar una nueva casa con el nombre que ellos elijan.

Es notorio el esfuerzo de las federaciones inspectoriales y sus respectivos centros. Hasta tal punto que los mismos centros locales lanzan sus iniciativas propias en este tipo de obras sociales. Pero con motivo de las bodas de oro sacerdotales del Rector Mayor y del Centenario de las Misiones Salesianas todos los centros de la India están unidos en este homenaje extraordinario, común expresión de amor.

ALFREDO MARIOTTA

# N EN CASAS

**El padre Jesús Jiménez ha sido el precursor de esta actividad social. El misionero español ha levantado varios barrios de viviendas sencillas, pero acogedoras.**



El pasado 6 de junio moría en Roma monseñor Segundo García. Fue durante 21 años superior de la misión salesiana del Alto Orinoco.



«¿Qué le parece a usted?» ¡Ya! ¿Qué me parecía? Estaba pasando dos o tres días con él, en 1970, y me llevaba a visitar las obras de la misión salesiana a lo largo del Orinoco. Con un sombrero no muy episcopal en la cabeza para defenderse de la ferocidad del sol, con un pie bien seguro a pesar de la zozobra de las barcas sobre aquel mar hinchado que es el río Orinoco, ágil a sus setenta años cuando se trataba de saltar al embarcadero, sonriente, cordial e insinuante cuando terminábamos de visitar una obra: «¿Qué le parece a usted?». Me metía en un embrollo, porque todo aquello que veía no causaba a mis ojos ningún asombro: todas las misiones están cuajadas de obras similares y mejores. Pero, por cortesía, aunque no por convicción, yo le respondía: «¡Muy bonito!», y él sonreía feliz. Sin duda que se esperaba una exclamación mucho más entusiasta, más que un simple «Muy bonito». Claro que se la merecía. Yo, na-

## TODO "MUY BONITO"

turalmente, no lo sabía y, en realidad no veía el porqué.

Ahora sí que lo sé, lo he descubierto al recoger estos datos tan elocuentes de su biografía.

### SUS MAESTROS HABIAN CONOCIDO A DON BOSCO

Monseñor Segundo García Fernández había nacido en Astorga (León en las escurriduras del pasado siglo, el 4 de noviembre de 1899 y, para definir en seguida la cepa de donde provenía, fue bautizado el mismo día de su nacimiento.

Era muy pequeño cuando sus padres lo llevaron consigo a Argentina. Aquellos formidables emigrantes eran Melchor García, patriarca de cuño cristiano, y doña Rufina Fernández, matrona de carácter firme. En la Pampa ilimitada y generosa encontraron un lugar en el que creció la familia.

En 1915, papá Melchor llevó a Segundo a la ciudad General Acha, donde habían abierto los Salesianos un colegio en 1896. Se lo confió a ellos. Segundo, con dieciséis años, jamás había oído hablar de los Salesianos, pero al punto se entendió con ellos. Y ellos con él. Su conducta es buena y sus disposiciones excelentes. Pronto lo invitan a ir al aspiran-



Vicariato de Méndez en Ecuador, y pasa sus últimos años dedicado a la formación de los futuros salesianos. Hace su primera profesión a finales de año en las manos del padre José. Eran hombres crecidos en la misma escuela de Don Bosco. Hablaban de él con experiencia personal, y entusiasmaban.

De clérigo, pasa a trabajar con los aspirantes. Mientras, estudia el magisterio y consigue el título de maestro: se siente orgulloso de este título que lo encuadra, con pleno derecho, en la lista del magisterio salesiano, cosa que considera misión suya para toda la vida.

En 1924 estudia Teología en la Crocetta (Turín), por entonces el mayor centro cultural de la Congregación. Está en contacto con otros maestros, no sólo en la ciencia, sino en la salesianidad: Vismara, Grosso, Gennaro, Mezzacasa. Son años felicísimos en los que asimila definitivamente el espíritu salesiano.

Más de uno dirá en estos días, recordando: «Con monseñor García no hay nada que hacer. El era: primero, salesiano; segundo, salesiano; tercero, salesiano».

En 1928, ya sacerdote, regresa a Argentina doctorado en teología y licenciado en derecho. La muerte del padre ha dejado una sombra de tristeza sobre la alegría de su ordenación sacerdotal. Pero en Argentina encuentra el afecto de la madre, orgullosa del hijo sacerdote, dado a Don Bosco y al Señor.

Y vuelve a Bernal, donde da clase a los clérigos, se encarga de los exalumnos y de las obras sociales de la parroquia. Luego, va a Buenos Aires, donde se descubren sus dotes de organizador. En 1939 se le considera maduro para nuevas responsabilidades y el Rector Mayor don Pedro Ricaldone lo envía a Venezuela.

## VENEZUELA, LA PATRIA DEFINITIVA

En Caracas hay que reorganizar sobre nuevas bases los talleres de artes y oficios de Sarría. El es el hombre para ello. Es director. Más tarde será ecónomo inspectorial.

# "ITO" MONSEÑOR GARCIA

tado de Bernal. En la nueva casa conoce a don Nicolás Esandi, futuro obispo, quien lo fascina y lo contagia de un amor total hacia Don Bosco que lo señalará para toda la vida.

En 1919 está en el noviciado. Le impone la sotana don José Vespignani, «el padre José» como se le llama familiarmente. Su maestro es monseñor Santiago Costamagna que, ya anciano, se ha retirado del

**El Orinoco  
es un espejo manso,  
donde se refleja la sencillez  
de las misiones salesianas...**



En 1928, ya sacerdote, regresa a Argentina doctorado en teología y licenciado en derecho. La muerte del padre le deja una esposa de treinta años y la hija de su ordenación sacerdotal. Pero en Argentina encuentra el afecto de la madre, hermana del hijo sacer- dote, dada a Don Bosco y al Sa-

Reconstruye desde sus cimientos el colegio de Sarría, surte los talleres de maquinaria moderna, infunde en los hermanos el más genuino espíritu salesiano, suscita a su alrededor gran cantidad de amigos dispuestos a ayudar a la obra salesiana necesitada de todos, desde las sencillas cooperadoras hasta los hombres de gobierno. Así crea un nuevo prestigio al nombre salesiano en el país.

Desde entonces, Venezuela será definitivamente su nueva patria. «Se había identificado tanto —dirá un salesiano de Venezuela— con nuestro ambiente y con nuestro modo de pensar, que podemos afirmar con toda verdad que era un auténtico venezolano en todo».

En 1950 es nombrado Administrador Apostólico de las misiones del Alto Orinoco. Su adaptabilidad lo hace idóneo también para este nuevo cargo. Seis meses más tarde es hecho Prefecto Apostólico y, en 1953, el primer Vicario Apostólico de la misión y obispo titular de Olimpo.

«Recibe este anillo —le dice el obispo al consagrarlo en la iglesia de Sarría—, símbolo de la fidelidad con la que has de conservar intactas y sin mancha a la Esposa de Cristo, la Iglesia». Son palabras que hará pasar literalmente del ritual a la vida.

Y comienza una actividad de vértigo. Primero, en el centro del territorio misionero, Puerto Ayacucho, después, como una mancha de aceite, a todo su alrededor. Monseñor García, en el lugar de la incómoda y desagradable casa de los primeros tiempos, construye un palacio episcopal funcional. En tres años levanta la catedral. Después el colegio Pío XI, con escuelas básicas y profesionales con maquinaria llevada de Alemania. En 1958



## TODO "MUY BON

cuenta también con el colegio de las Hijas de María Auxiliadora.

Y a 30 kilómetros del centro, la «Colonia indígena de Coromoto», que cuenta hoy con 100 familias de indios y dotada de agua corriente, luz eléctrica, dispensario, aulas, comedores para las cuadrillas de pequeños salvajes que quisieran pescar a tiempo pleno desde la mañana a la noche en los torrentes con las manos.

Luego, el colegio de la Isla del Ratón, para 100 indiecitos y otras tantas indiecitas, que duermen en la hamaca, juegan con los papagayos multicolores y se les escucha decir continuamente que deben aprender muchas cosas para ense-

ñárselas luego en la aldea a sus padres y hermanos.

Además, la escuela agraria de San Fernando de Atabapo; luego, tantas otras fundaciones, pequeñas y grandes...

En 1958, abre el paso a la expedición que se penetra en el corazón del Alto Orinoco, en busca de los indios Yanomamos: los padres Cocco y Bonvecchio se internan solitarios y van a fundar las residencias de Ocamo y Platanal. Después se levantan otras residencias en el corazón de la selva, las de Mavaca y La Esmeralda. Los misioneros tocan el fondo del país, hasta la frontera. Más allá comienza el Brasil.



(Arriba): Monseñor García, ocupado en el bautizo de adultos, esos "Gualcas" de alma blanca.

(Abajo): Catedral y residencia episcopal. Todo levantado por obra y gracia de Monseñor Segundo García, en medio de la selva venezolana.

a los jóvenes. Y tiene el gozo de consagrar a su sucesor, monseñor. Enzo Ceccarelli, en su catedral de Puerto Ayacucho.

Ahora me pregunto ¿por qué cuando me acompañaba personalmente para enseñarme sus obras misionales me instaba con tanta insistencia a que le dijera mi opinión sobre las cosas que veía? El motivo —ahora lo sé— es sencillo. Si uno pudiese ir retrospectivamente cerrando poco a poco las obras creadas por monseñor García en sus veinticuatro años de trabajo en el Alto Orinoco, nos encontraríamos casi sin nada, apenas cuatro centros sin vida, casi un borrador mal trazado. Aún estaría todo por hacer.

Monseñor García ha escrito el epílogo de su obra. Había llegado

a Roma en los primeros días de junio, formando parte de una peregrinación venezolana con motivo del Año Santo, para reconciliarse con Dios y con los hombres. El Señor habrá pensado que era el momento justo y lo ha llamado. Un infarto.

Es de suponer que monseñor García se haya presentado con su fardo lleno de tantas cosas cumplidas, de todas aquellas misiones laboriosamente creadas a lo largo del inmenso Orinoco. Y también le habrá preguntado al Señor con toda sencillez: «¿Qué le parece a usted?» «¡Muy bonito!», le habrá respondido el Señor.

Era el 6 de junio del Año Santo 1975.

ENZO BIANCO

# MONTE" MONSEÑOR GARCIA

## LA ALEGRÍA DE CONSAGRAR A SU SUCESOR

En 1967, monseñor García aún realiza otro de sus sueños: la Procura de Misiones de Caracas, una casa en la capital para que los misioneros encuentren en ella el descanso que se merecen y para que se puedan organizar diversas iniciativas misioneras.

En 1974, al cumplir los setenta y cinco años de edad, monseñor García pone en manos del Papa su dimisión como Vicario Apostólico. En veinticuatro años de labor en el Alto Orinoco ha gastado su vida y siente que debe dar paso



# LA COLONIA DE LA AMISTAD Y LA CONVIVENCIA

# GAM

- Sol y mar para hijos de Antiguos Alumnos Salesianos y otros jóvenes.
- Dos salesianos con la ayuda de otros nueve colaboradores laicos dedican parte de su tiempo libre a atender a jóvenes veraneantes.



El Colegio Salesiano de Campello se asoma a las playas de San Juan silencioso y narcisista. Algo así como una atalaya para la contemplación solitaria de las espléndidas puestas de sol. Pero, cuando llega el verano, se transforma en un mundo hotelero de las más variopintas remesas de huéspedes. Lo mismo aloja a un grupo de sesudos teólogos como a una alborotadora caterva de chiquillos. Bajo el implacable sol y al amparo de los pinos, la chicharra sierra su monotonía continuada luego, en la

noche, por el grillo feroz y el chapoteo de las olas...

He coincidido durante la segunda quincena de julio con la colonia juvenil capitaneada por los salesianos Benigno Castejón y Alejandro Viñas. En total, 176 chicos y chicas de ocho a dieciséis años alegraban el marco espléndido de Campello con sus cantos y su simpatía. «Este año, me ha informado Benigno, han venido hijos e hijas de antiguos alumnos, aunque nunca es ni ha sido una colonia cerrada». Pueden participar todos

los jóvenes de ambos sexos que lo deseen y lleguen a tiempo.

Los chavales de este año procedían de Zaragoza, Guadalajara, Valladolid, León, Salamanca, Béjar, Toledo, Madrid, Albacete... Y, junto a los Salesianos —continúa Benigno— hay que destacar la labor infatigable de los monitores en su trabajo diario y nocturno en su entrega a los jóvenes: preparar y dirigir las excursiones, los baños, las veladas. Virginia, María Angeles, Conchita, María Jesús, Mari Jose, Marí Feli; y con ellas,

# PELLO 75



Galán, Agustín y Angel Luis. Entre todos, formaban un grupo maravilloso dedicado a fraguar entre los chicos buenas amistades en la mayor convivencia fraterna.

Naturalmente, se pasaron unos días inolvidables. Pocos: dos escasas semanas; pero intensos y bien aprovechados.

Estos son los "monitores" de la colonia, alma y vida de la alegría y de la convivencia de los chavales.

Recuerdo que el día de la despedida hicieron falta sábanas para enjugar el llanto de los nostálgicos. Era de broma, pero todos los ojos estaban húmedos de verdad.

## UNA COLONIA FORMATIVA

«La colonia —subraya Benigno— es un medio. Lo más importante es la formación de estos muchachos, la amistad la convivencia».

En efecto, todos estos días han sido una lección de cómo puede emplearse el tiempo libre y de lo hermoso que es vivir formando una comunidad juvenil regida por las más liberales normas democráticas.

**La consigna diaria.**—Se comenzaba la mañana con una reunión general bajo los pinos. Allí brotaba espontánea la oración de la mañana. Una oración inventada, propia de las circunstancias. Se alababa al Señor al unísono con el canto de los pájaros y la brisa del mar que llegaba fresca y matutina.

Después de la oración, los **buenos días**. Aquí se daba la consigna diaria. Era el «slogan» que a lo largo del día recordaban los chicos, los jefes de grupo, los monitores. Se inculcaba una virtud humana que marcaría la conducta de todos.

«Era interesantísimo, me dice

uno de los salesianos, ver cómo los muchachos se empeñaban en la práctica de su consigna diaria, cómo la hacían propia». La voz del megáfono no se quedaba enredada en las ramas de los pinos. Penetraba sencillamente, suavemente.

**La Eucaristía voluntaria.**—Era preparada por grupos, con las correspondientes moniciones y reflexión de la palabra, con cantos acompañados de guitarras. Asistían, generalmente, casi todos o la gran mayoría de la colonia (1).

**Reuniones de grupo con puestas en común.**—Se celebraban los días que no había excursión, es decir, un día sí y otro no. Se proponían temas de actualidad y se profundizaba sobre ellos en círculos de estudio.

El día se clausuraba con una «Noche a las estrellas», oración y buenasnoches, en las que se hacía

(1) Dignas de especial mención fueron las Eucaristías celebradas el día de entrada, la fiesta de Santiago, la del Paso del Ecuador de la colonia y la de la despedida. Se hicieron ofrendas simbólicas originales como agua del mar, ramos de pino, cajetillas de tabaco, botellas de coca-cola..., todo lo que se relacionaba con la vida de los muchachos. Se ofrecía al Señor como símbolo de amor. «Una Eucaristía así vale la pena», decían los mayores.





Javier, temple las cuerdas de tu guitarra, que todos queremos cantar.

GA

una revisión de la jornada. Jornadas intensas, vividas bajo la larga luz veraniega y a la claridad del lema: «Amistad, convivencia y alegría».

## NATURALEZA RESPIRABLE

Por lo demás, los días de la colonia se pasaban volando. Toda la mañana, desde las diez, los chavales se la pasaban en grande en la playa. Allí se hacían concursos de salto y de castillos en la arena.

En días alternos se hacían excursiones por la tarde. Como tenían los autobuses a disposición, pudieron ir a Benidorm, Torrevieja, Elche, Santa Pola, Alicante, Villajoyosa... Se hizo una excursión larga, de todo el día, a Calpe, con la subida al Peñón de Ifach y a las fuentes de Guadalet.

La naturaleza ha ido entrando y calando en el cuerpo de los muchachos. Hasta les salía por la piel. Algo necesario, sobre todo, a los que vienen de la ciudad, donde ya no se sabe qué es lo que se respira. La naturaleza reconforta y nos hace renacer al contacto con la creación que abre los horizontes y ensancha el espíritu. Allí la naturaleza sí que era respirable.

## UNA FIESTA ININTERRUMPIDA

La alegría se manifiesta con espontaneidad, sobre todo en las ve-

ladas nocturnas, bajo las estrellas. Todas las noches, jóvenes y monitores rivalizaban en actuaciones. El ingenio de los chicos brillaba en relámpagos de ocurrencias, de juegos, de chistes, de canciones. Hubo concursos de bailes de «Bimbó». Pero destacó, naturalmente, el Festival de la Canción. «No soy de aquí» fue la canción ganadora, interpretada por Javier Reig, de Béjar. El mismo se acompañó con su guitarra. Pili Martín, también de Béjar, obtuvo el segundo premio.

Se festejó de manera especial el «Paso del Ecuador», que marcaba la mitad justa de la colonia. Hubo el tradicional desfile de disfraces con sus premios correspondientes, votación de mises y misos y su guateque.

«Radio Macuto» anunciaba las fiestas, los programas, el alegre despertar y las retransmisiones de diálogos y canciones.

Hubo gran emoción en la Olimpiada y en los campeonatos de atletismo y rastreo de pequeños, con sus premios correspondientes. Como cosa seria, también se llevó a cabo un minicursillo de salvamento y socorrista.

«Una fiesta continua», así podría definirse la Colonia. Por el ambiente creado, por el clima de alegría. Recuerdo que una noche tuvieron todos la idea de hacer una ronda. Y allá se fueron con sus guitarras y canciones a velar el sueño de los salesianos residentes. Más de uno quiso echarles un jarro de agua para dispersarlos. Pero ni el agua fue capaz de apagar el gozo de los rondadores. Aún más, con aquellos calores, no hubiera venido mal un chaparrón...

## ANTES Y DESPUES DE LA COLONIA

«La Colonia no se improvisa. Se empieza a pensar en ella en abril. A través de los boletines y de correspondencia se tiene contacto con los chicos que desean participar. Para que nadie se quede

sin ir hacemos una campaña y buscamos bienhechores para subvencionar gastos y ayudar a los que no puedan aportar su cuota. Nadie llega a saber quienes son los que van por cuenta propia o ajena...»

Benigno habla sin parar. Ahora no está ronco. En Campello sí que tenía ronco hasta el micrófono. Le pregunto por la cuota y me dice que cada muchacho viene a salir alrededor de las 5.000 pesetas. Son 16 días, hay viajes y excursiones. Los autobuses están a disposición...

—«Repiten más del 70 por 100 de los chicos. Hay muchos que han ido ya los seis años que lleva funcionando.»

—«Porque, en frase de Alejandro, es una Colonia con mayoría de edad.»

—«Después de la Colonia seguimos a los chicos con cartas, con boletines. Visitamos los centros más importantes y tenemos una reunión con ellos y con los padres de familia. En dichas reuniones se hace una velada y se proyecta la película. Sí, es una película que dura más de hora y media porque cada año filmamos unos 16 rollos de quince milímetros...»

—«Se siembra para el recuerdo. La Colonia, por así decirlo, dura todo el año, porque recordamos unos días vividos en plenitud.»

## TESTIMONIOS

He aquí cómo escriben algunos monitores. Reflejan la intensidad con que han vivido los días de la Colonia al lado de los chicos:

«... ¿la Colonia? Sí, la llevo aquí en el corazón y aquí en la mente... No se me va de la memoria. Pero no me abstraeré para nada de mi vida de ahora, sino que me anima al recordarla y me da fuerzas...»  
«De veras este año ha sido el mejor, al menos para mí. Me he hecho más mujer, he conseguido vencer gran parte de mi timidez, he hecho buenísimas amistades, me he entregado un montón, a fondo, vamos..., y...» ICIAR.

# CAMPELLO 75

«Ahora, fuera, es cuando se valoran más las cosas. Mientras las vivimos, no percibimos bien todo lo que está pasando; ahora sí. Ahora me toca poner en práctica todo eso que he ido aprendiendo. Cada año te parece que ya has sacado el jugo a la Colonia, y al siguiente te das cuenta de que hay siempre algo nuevo que has aprendido.» VIRGINIA.

«... Es darte las gracias por haberme llevado a la Colonia. Creo que son necesarias por muchos aspectos, principalmente por el bien grande que me ha hecho el asistir a ella...» «Por otra parte me compensa el pensar que estoy siendo feliz, que estoy dando, que sé mirar con alegría todo, que he vuelto a rezar con verdaderas ganas, que estoy tranquila... y todo desde la Colonia.» MARIA ANGELES.

«Todos nos acordamos mucho de ella. Es curioso, pero al levantarme parece que todavía oigo la música, o la célebre «radio Macuto». Sí, ésta ha sido la mejor Colonia, yo también lo afirmo, y es porque desde el primer momento, como usted nos decía, supimos vivir de verdad, lo que era y es en realidad la Colonia: convivencia y amistad.» CARMINA.

«Los frutos los estoy recogiendo ahora, y la verdad es que los necesitaba. El curso pasado lo había pasado fatal, abandonando incluso tantas cosas que eran mi vida. Pero allí hice las paces con el Amigo, y me he levantado por completo y ahora tengo más ganas de ser mejor y empezar cada día... Yo soy la primera que doy las gracias, y en especial a Dios por haber tenido la suerte de asistir a 'esa' Colonia.» FELI.

«Me acuerdo muchísimo de la Colonia, porque este año me lo he pasado muy bien.» MERCEDES.

«Como todos los años, al volver y los primeros días, los paso fatal. No encuentro ni en nada ni en nadie, que pueda sustituir los días de Campello.» PACO.

«Aunque el tiempo pasa, no veo lo que me acuerdo de la Colonia. Todos los días y cada vez más. Me gustaría repetir, o porque son los días mejores del año, en los que aprendes, de verdad, a convivir y a vivir como auténtico amigo de todos.» CRISTINA.

\* \* \*

La Colonia comenzó en 1969. Empezó en las luminosas playas de Salou. Otro año fue en Campello. Pero, durante cinco años, Campello ha sido el nido para la expansión veraniega de estos muchachos. Los pájaros han volado. Campello queda como un sueño acariciado entre los pinos y el mar. Un recuerdo, un nido al que se ha de volver. Porque Campello espera. Y llama. ¡Ya lo creo!

R. A.



(1): Parece que Benigno Castejón ha preparado premios para todos.  
(2): Un grupo afortunado. Podía haber salido otro, pero han sido éstos, ¿qué se le va a hacer?

# POR EL MUNDO SALESIANO



## CURSILLO TEOLOGICO PASTORAL PARA SALESIANOS COADJUTORES

Salamanca.—Una vez más, como todos los veranos, se ha realizado un cursillo de Teología para los Salesianos coadjutores de toda España. Se intenta con él poner al día en materias eclesiológicas y pedagógicas, con orientación pastoral, a los salesianos no sacerdotes.

Las materias se programan en plan clínico, de tres años, de manera que cada tres años se pueda recibir, con la síntesis que es de suponer, lo fundamental para una labor educativa cristiana.

Las materias dadas se refieren a Sagrada Escritura, Dogma, Moral, Historia Eclesiástica, Teología de la Vida religiosa, Psicología, Pedagogía y Pastoral Juvenil. Como complemento, una serie de conferencias interesantísimas sobre Cooperadores, Formación Profesional, Promoción vocacional, Idearios de Colegios y Centenario de las Misiones Salesianas, han enriquecido a los participantes.

Han asistido setenta coadjutores, de casi toda España: hermanos jóvenes alternaban con otros de más edad, creando un clima de fraterna y agradable convivencia.

## LA PATAGONIA SE PREPARA AL CENTENARIO DE SUS MISIONES

La Patagonia fue la destinataria del proyecto misionero de Don Bosco. Por eso está preparando las conmemoraciones del año centenario. Ya tenemos noticias de iniciativas de carácter nacional, inspectorial y local.

• **Iniciativas nacionales.**—En el programa figuran: Jornadas de estudio sobre la evangelización y jornadas de espiritualidad salesiana; tres encuentros nacionales: a) de colaboradores seglares en las obras salesianas, b) de dirigentes de movimientos juveniles, y c) de Cooperadores salesianos; festival juvenil de la "Canción-mensaje"; las Olimpiadas de la juventud salesiana; una peregrinación de Antiguos Alumnos; dos publicaciones: una biografía de Don Bosco y un libro sobre las misiones salesianas.

• **Iniciativas inspectoriales.**—Celebraciones religiosas en todas las iglesias en que trabajaron los primeros misioneros, principalmente en Viedma y Patagones, las dos primeras fundaciones misioneras; la conmemoración civil que tendrá lugar en Bahía Blanca; la construcción de unos 7 salones-capilla para las comunidades cristianas de los lugares de misión; el incremento de los grupos "Misiones juveniles estivas" que trabajan en las zonas



(Abajo): UNA AVIONETA PARA LOS MISIONEROS: Mons. Pintado sonríe satisfecho. No sabíamos que tenía también vocación de aviador. Pero, desde ahora en adelante, sus misioneros ya disponen de alas para atender con mayor prontitud a los necesitados en sus anchos campos de misión. Les deseamos que ese aparato bautizado con el nombre de "María Auxiliadora" los lleve muy alto. Y que el próximo regalo sea un helicóptero.

# POR EL MUNDO SALESIANO

subdesarrolladas y de los que existen ya unos diez equipos. Las Hijas de María Auxiliadora celebrarán un encuentro catequístico con el tema de la evangelización.

● **Iniciativas locales.**—Revivir el espíritu misionero, sobre todo conociendo las arduas empresas llevadas a cabo por los misioneros, y repitiéndolas hoy a nuestro modo, según las necesidades presentes. ANS.

## LAS VOLUNTARIAS DE DON BOSCO LLEVAN UN COLEGIO

Guadalajara (México).—Se trata de un colegio en una barriada pobre de la ciudad. No funcionaba bien por razones económicas. ¿Por qué no ofrecérsela a las Voluntarias? Era el año 1966. Un grupo de este reciente instituto secular se hizo cargo del colegio que bautizaron con el nombre de "Instituto Montessori". Hoy los maestros son todos titulados y convenientemente retribuidos, los alumnos reciben sus títulos legales y su número crece constantemente.

La VDB no se han conformado con lo realizado. Lanzadas con ilusión a su actividad apostólica, han abierto una sección para exalumnos del colegio y un centro juvenil al que acuden ya más de cien chicas. El grupo de VDB de Guadalajara es el más numeroso de México y cuenta con 11 voluntarias consagradas. ANS.

## 60 AÑOS DE SACERDOCIO

Don Cirilo de Sagastagoitia acaba de celebrar sus 60 años de sacerdocio. El pasado día 1 de junio, la Asociación de Antiguos Alumnos de Baracaldo le rindió un homenaje de afecto y simpatía por sus bodas de diamante. "Toda la vida de este insigne salesiano baracaldés —comenta la revista Atalaya— ha sido un darse plenamente a la juventud salesiana, sin tener para nada en cuenta las reglas del juego del toma y daca de la filosofía material-mercantilista".

Don Cirilo de Sagastagoitia e Iza nació en Baracaldo el 9 de julio de 1885. Su labor sacerdotal y pedagógica la desarrolló en los colegios de Salamanca y Vigo, donde trabajó con entusiasmo durante 21 años ininterrumpidos. Después, en Santander. En 1944 pasó al Colegio de Estrecho en Madrid, y el 1950 a La Coruña. Posteriormente fue destinado a la Universidad Laboral de Zamora. Desde 1962 trabaja en el Colegio de Huérfanos de Ferrovianos de León, muy próximo a los 90 años. ¿Qué bodas vienen después de las de diamante, Don Cirilo?

## BODAS DE ORO SACERDOTALES

El salesiano Don Luis Pazó ha cumplido sus bodas de oro sacerdotales en el colegio de La Coruña. El pasado 19 de junio se celebró en su honor una fiesta homenaje a la que asistieron el Inspector de León, salesianos, familiares y amigos. Hubo una concelebración presidida por Don Luis, con una homilía a cargo del Padre Inspector.

## COLEGIO DE CAMBADOS, PRIMER PREMIO DE TEATRO JUVENIL

"En la I Semana de Teatro Infantil y Juvenil organizada por la Delegación de la Juventud en el paraninfo del Instituto "Sánchez Cantón de Pontevedra han intervenido 24 grupos de diferentes localidades de la provincia con más de 500 participantes. En la Categoría Juvenil, para intérpretes mayores de 15 años, obtuvo el PRIMER PREMIO el Grupo de Teatro del Colegio Salesiano de Cambados.

En la Categoría Infantil, este mismo grupo recibió una mención de honor.

Finalizada la entrega de premios, el Grupo vencedor en la Categoría Juvenil, Colegio Salesiano de Cambados, puso en escena la obra de Alberto Miralles "El hombre", pieza de suma actualidad, con un excelente montaje escénico, en la que todos los artistas evidenciaron su gran calidad interpretativa" (Boletín Informativo de León).

"Festival de la Canción Religiosa", organizado por los salesianos de Polonia. Aquí, en una iglesia de Varsovia, la chica vencedora interpreta su canción.



# UN GUIA DE LAS VOCACIONES

**CHARLA CON VICENTE VAZQUEZ**

- Un salesiano laico que trabaja incansablemente para aportar sangre nueva a la Congregación Salesiana en Argentina.
- "Soy español de la antigua Inspectoría Céltica", afirma. Partió para Argentina en 1952. Peregrino de las vocaciones por los pueblos y cercanías de Buenos Aires, ha reclutado en pocos años unos 153 aspirantes a los que sigue y orienta en su vocación salesiana.



## BECAS PARA LAS VOCACIONES SALESIANAS

### INSPECTORIA DE BARCELONA

Beca «San Marcos». Primera entrega: Total: 100.000 pts.  
Beca «Bibiana Socias». Nueva entrega: 5.000. Total: 35.000 pts.

### INSPECTORIA DE BILBAO

Beca «Mamá Margarita». L. Cañada, Pamplona. N. e.: 250. T.: 38.500 pts.  
Beca «Don Rufino», un amigo Vigués. Total: 60.000 pts.  
Beca «Don Cirilo Sagastagoitia». Un A. A. Total: 45.000 pts.  
Beca «Don Marcelino Talavera». Un A. A. Total: 45.000 pts.

### INSPECTORIA DE CORDOBA

Beca «Don José María Doblado». Primera entrega: 36.000 pts.  
Beca «LXXV Aniversario». Montilla. Primera entrega: 10.000 pts.  
Beca «Familia E. Chacón de Hernández». Las Palmas. N. e.: 2.000. Total: 30.400 pts.

### INSPECTORIA DE LEON

Beca «Don Felipe García». La Coruña - Calvo Sotelo. N. e.: 2.000 pts.  
Beca «Doña María del Carmen Oliveros». N. e.: 5.000. Total: 47.000 pts.  
Beca «Don Luis Pazó». Col. C. Sotelo, La Coruña. P. e.: Total: 61.065 pts.  
Beca perpetua «Señor Miguel». Orense. Total: 100.000 pts.

### INSPECTORIA DE MADRID

Beca «Mercedes Cruzado». N. e.: 3.000. Total: 108.000 pts.  
Beca «Arch. María Auxiliadora». Atocha. N. e.: 3.000. Total: 122.000 pts.  
Beca «M. A. L.». N. e.: 1.000. Total: 79.000 pts.  
Beca «Familia Francia». N. e.: 2.000. Total: 49.000 pts.  
Beca «Paz-Piedad-Antonia». Primera entrega: Total: 35.000 pts.

### INSPECTORIA DE SEVILLA

Beca «María Auxiliadora». Arch. Cádiz. N. e.: 1.000. Total: 84.000 pts.  
Beca «San José y San Antonio». Familia Pardo. N. e.: 5.000 pts.  
Beca «María Auxiliadora». Morón de la Frontera. N. e.: 10.000 pts.

### INSPECTORIA DE VALENCIA

Beca «Juan Manuel». Doña Carmen Gómez. Alcoy. Total: 50.000 pts.

Ha pasado por nuestra Redacción Vicente Vázquez, un salesiano laico que viene de Argentina, de paso para el Congreso Internacional sobre el Salesiano coadjutor de Roma. Su acento argentino camufla su origen español. Pero me dice conriendo ampliamente que es español y que salió en 1952 de la antigua Inspectoría Céltica hacia la de Buenos Aires, donde cayó en el Colegio León XIII y donde comenzó a trabajar como "catequista".

—"Exacto, afirma de nuevo para continuar hablando. Comencé a enviar chicos al aspirantado. Entonces pensé que podía hacer este servicio. Allí me vino el deseo de hacer este apostolado de reclutar vocaciones.

Y me dieron el cargo de *promotor vocacional*, aún dentro de mis ocupaciones ordinarias de maestro y catequista. Viajaba, regresaba a dar clase y volvía de nuevo a viajar."

—"Un día pedí permiso al Ministro de Educación para visitar las escuelas. Al llegar a los pueblos, los curas me recibían con cariño. He quedado sorprendido al ver el aprecio que tantas autoridades civiles y eclesásticas profesan a la Obra de Don Bosco. En una de las parroquias que visité habían preparado carteles de bienvenida y hasta tenían preparado el mate. Otras veces, los intendentes ponían su automóvil a mi disposición para las visitas que debía hacer... Hasta la prensa se hacía eco de mis visitas. *La Verdad* publicó un artículo sobre la obra vocacional: "Se trata de una ini-

ciativa muy de los Salesianos, decía, a quienes nuestro país debe mucho en materia educacional”.

## LES EXPLICABA LA MISION DE DON BOSCO

—“En los pueblos hablaba con el cura y con los maestros. En las escuelas reunía a los muchachos mayores. Les hablaba de Don Bosco y de la misión salesiana. Los chicos, por su cuenta, hablaban en sus casas y contaban la impresión que les había causado mi charla. Luego reunía a los padres de familia quienes, junto con sus hijos, escuchaban el objetivo de la misión de Don Bosco. Para ello se necesitaban jóvenes líderes que tuvieran el ideal de encontrar a Cristo para ser portadores de su mensaje. Luego les exhortaba a que decidieran de su vocación.

Luego tomaba la lista de los que aceptaban, con su dirección respectiva. A su debido tiempo iban al aspirantado donde se les hacía un test.

—De no haber sido por esta campaña, el seminario salesiano probablemente hubiera cerrado por falta de vocaciones. También me llamaron de la Inspectoría de Córdoba, que hoy tiene un aspirante floreciente. También estuve con alumnos de Montevideo...”

Le pregunto a Vicente por la perseverancia de estos jóvenes. Lleva una cuenta exacta de los chicos reclutados. Los sigue en su aspirantado con su oración, con su simpatía, con sus consejos. Me entrega una lista con las cifras exactas. No es triunfalista y reconoce sus limitaciones.

—“Pero, de todas formas, la perseverancia es fruto del trabajo personal y comunitario al mismo tiempo que se profundiza en la auténtica vocación cristiana que va madurando. Naturalmente que muchos de los jóvenes que no han perseverado en la Congregación, han regresado a sus parroquias bien formadas y con inquietudes apostólicas.”

—“Todavía no es tiempo de contar los frutos, porque ahora están llegando a hacer sus estudios superiores los

Grupo de aspirantes que han salido de ambientes no salesianos, de las campañas vocacionales por la provincia de Buenos Aires.

primeros seminaristas que fueron al aspirantado. Comencé el año 1967. Hoy por hoy, apenas se puede hacer un porcentaje de perseverancia.”

## ¿HABEIS TENIDO CRISIS DE VOCACIONES?

—“Muy fuerte y no solamente salesiano. Ha habido muchas defecciones. Llegó a pensarse seriamente en la conveniencia o no conveniencia de los aspirantados.”

—“Creo personalmente que esta crisis es pasajera. Por eso, el ideal de Cristo es una fuerza muy grande para ellos. Quizás porque el mundo y sus atractivos les han desengañado.”

—“Los Salesianos han creado en el ambiente juvenil unos movimientos de mucha garra que orienta a los chicos hacia el cristianismo hondamente vivido. Principalmente tenemos los “Movimientos juveniles Don Bosco” y los “Mallinistas”.

“La crisis de vocaciones —dice— quizás ha tenido su causa en que los profesionales de la religión no hemos vivido a Cristo. Si nosotros ofrecemos a Cristo en nuestra vida, los jóvenes también lo seguirán.”

Una pregunta aflora, naturalmente, en nuestra conversación. El reclutar vocaciones de chicos inmaduros, ¿no será engañarlos de manera que posteriormente su desvinculación con los Salesianos sea considerado como un fracaso o un desengaño? Vicente reflexiona y asegura: “Cuando la comu-

nidad no vive el amor o no está entregada a la misión el proselitismo sería un engaño. Pero cuando personal y comunitariamente se vive entregados a la misión no puede haber engaño. Los jóvenes aceptan el testimonio vivido en conciencia. Es un ofrecimiento lo que se les propone, no una imposición. Si los chicos nos ven contentos y realizados en nuestra misión, sentirán el empuje que los estimula más que la palabra o la invitación.”

\* \* \*

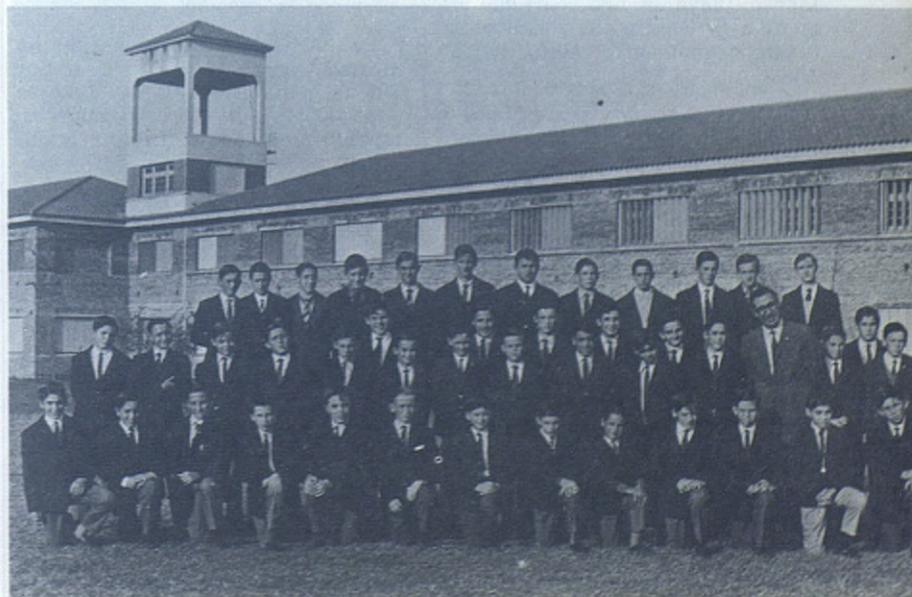
Vicente Vázquez me enseña algunas fotografías y una revista de Argentina que habla de su apostolado vocacional. En ella leo: “Es impresionante comprobar la recepción que a este celoso coadjutor dispensan altos personajes, autoridades y pueblos, al presentarse ante ellos con la única credencial de que dispone: la de hijo de Don Bosco. Este requisito, unido a una fuerte dosis de convicción y al despojo consciente de todo respeto humano, hacen de su trabajo la vía más amable del conocimiento de la acción pedagógica salesiana.”

\* \* \*

Así de sencillo, atrevido y generoso es el espíritu de este salesiano laico, entregado en cuerpo y alma a sembrar la semilla de futuros evangelizadores en el corazón de los jóvenes argentinos.

“Que la semilla crezca y que no se la coman los pájaros” —le auguro—.

R. A.



# CON EL PUEBLO CHINANTECO

**EL PUEBLO CHINANTECO** está extendido por el oriente y norte del Estado de Oaxaca, México, lindando con Veracruz. Cultiva la parte alta y media de las tierras regadas por los ríos Trinidad, Rojo, Lalana, Cajonos (Montenegro, Manso, Playa, es uno sólo) que alimentan la cuenca del Papaloapam desembocando en el golfo de México.

Se divide en dos partes, alta y baja, según las tierras; la primera sierras elevadas y la segunda cerros poco elevados y extensas llanuras.

La misión salesiana donde trabaja, atiende los cuatro municipios dependientes del distrito de Choapam, Oaxaca: Yaveo formado por unos 25 pueblos de varias razas (jarocho, charros, chinantecos, zapotecas sobre todo y mixes); Lalana predominantemente chinantecos en sus 25 pueblos que lo forman; Petlapa con 5 pueblos exclusivamente chinantecos aunque de diversos dialectos con algunos piquitos que proceden de Veracruz.

El chinanteco es un indígena mexicano esencialmente pacífico, bue-

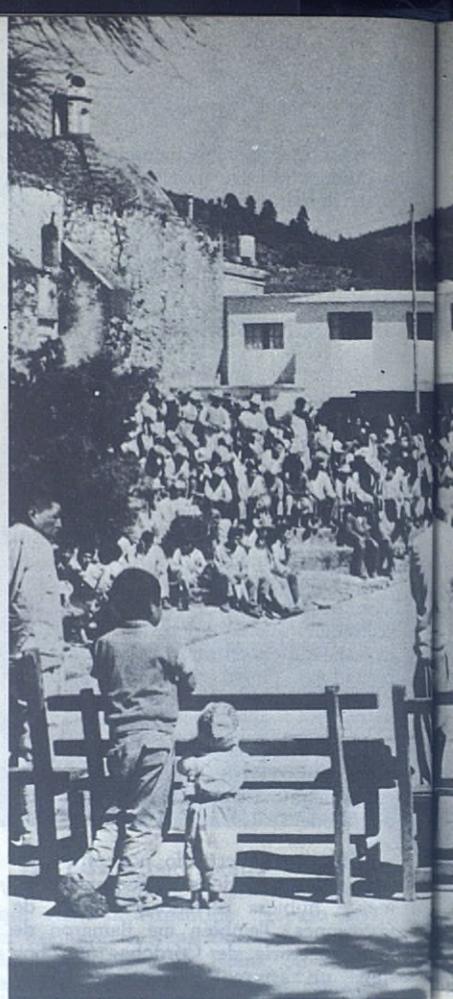
no, cariñoso, su carácter aparentemente dócil les ha dado la subsistencia frente a las invasiones haciendo que las distintas culturas cayeran sobre ellos como cae un peso sobre un muelle que adquiere su postura primigenia al desaparecer la presión.

La labor de castellanización ha alcanzado probablemente un 40 por 100 en general entre los hombres y un 20 por 100 entre las mujeres, aunque no es un porcentaje igualmente distribuido.

Ya desde la época de la conquista de México, esta gente fue evangelizada de alguna manera, por los misioneros españoles, pero luego las circunstancias hizo que fueran totalmente abandonados.

La base de su religiosidad está formada por un sincretismo religioso que mezcla prácticas católicas con costumbres ancestrales unidas a sus creencias supersticiosas.

Culturalmente es un pueblo atrasado sin apenas vestigios de cultura escrita ni labrada. Se desconoce por el momento su historia.



Los medios sociales lo han dejado completamente marginado hasta el presente ya que carentes de todo medio de comunicación apenas han podido hacer oír su voz en las esferas gubernamentales.

**SE DEDICA EXCLUSIVAMENTE A LA AGRICULTURA**, con su sistema antiquísimo de trabajo, consistente en cortar cada seis o siete años la maleza del monte, que es de todos, sin fijarse qué tipos de árboles cortan o cortaron, extirpando de algunas partes maderas buenísimas (abundan y abundaron caoba, cedro...) y luego de secado por el fuerte sol tropical le prenden fuego y así la ceniza les abona la tierra. Así cada ciudadano necesita para sembrar un lugar distinto cada año durante el periodo de descanso hasta empezar de nuevo el círculo agrario.

Con un palo en punta van haciendo los hoyos donde depositan su maíz, y luego a esperar que la fértil tierra, incluso en la sierra, con las abundantes lluvias hagan el milagro. Lo más pasarán una



vez a descabezar la hierba con su única herramienta, «el machete».

Siembran también frijol, que con el café forman junto al maíz la base exclusiva de su alimentación. En las partes bajas años atrás se cultivó mucho algodón pero tal vez por falta de compra se dejó y nadie ya planta.

Gracias a los norteamericanos que introdujeron el cultivo del café protegido por la sombra de sus bosques, se ha podido, en algunas partes, conservar la belleza de sus bosques que desaparecen bárbaramente bajo la despiadada tala de sus machetes.

Algunos que no son de la región entraron apoderándose de tierras buenas para explotárlas para el ganado y enseñar a los naturales otra forma de vivir.

El pueblo ha ido creciendo y extendiéndose y este sistema de cul-

**Mercado indio.  
Sin intermediarios,  
venden sus productos...**

tivo ha empobrecido el terreno y ha creado de doble manera la necesidad de tierras como elemento



de subsistencia para ellos y sus futuras generaciones.

**APROVECHANDO ESTA COYUNTURA**, una agrupación comunista que opera al abrigo del partido popular socialista, ha salido en defensa de las exigencias del campesino haciéndole creer que se preocupa de sus intereses aunque no parece tal a los ojos de quienes vemos las cosas de más lejos.

Están utilizando naturalmente los medios propios del sistema: violencia, robo, engaño, anulación de la persona y su voluntad de determinarse libremente, rebelión contra las mismas autoridades constituidas y las fuerzas gubernamentales que tienen que reprimirles, etcétera... Cuántos campesinos han perdido sus medios de subsistencia, incluso su casa, su libertad, y hasta su propia vida por el simple delito de no querer participar de sus ideas o no dar la colaboración que exigen.

Naturalmente este modo de resolver el problema existente no lleva a ninguna solución buena, antes al contrario se les enseña el camino del robo y mentira que ya no dejarán, el camino del odio y la venganza difícil de borrar después.

Religiosamente la región está dividida en dos parroquias católicas dependientes de la Prelatura Mispalana de María Auxiliadora a



Monseñor Braulio ha creado los "Auxiliares parroquiales". Se trata de seglares que, después de un curso de preparación, son los llamados a animar las comunidades cristianas. Este es el grupo del año 1974.

las órdenes de Monseñor Braulio Sánchez Fuentes, Salesiano, con sedes respectivamente en S. Isidro Arenal cuyo Párroco es el padre Armando Stocco y la de S. José Rfo Manso regida por el padre Mario Lébano.

Colaboran con ellos en la primera el padre Octavio Vilches con una comunidad de hermanas «Operarias de La Sagrada Familia» y en la segunda otra comunidad de religiosas que se incorporará en estos días y el autor de estas líneas como vicario, desde este momento, ya que hasta hoy formaba parte del personal de Arenal.

Después de considerar, pues, por nuestra parte el problema grave de la región chinanteca, sintiéndonos seriamente comprometidos, tanto más que han querido los comunistas infiltrarse en el pueblo, esclavizándolo desde el mundo de sus creencias y variando por completo su moral, hemos creído oportuno además de tutelar la fe y la moral con la evangelización constante, exponiéndonos sin temor a serios peligros de toda clase, trabajar también desde otro ángulo.

**CREEMOS QUE NUESTROS CHINANTECOS** no solucionan sus problemas sociales y de promoción con más tierras, ni con las agita-

ciones que se les imbuye, sino sabiendo cultivar mejor, cuidar mejor sus animales e introduciendo en su sistema de vida otros medios distintos de vivir.

Conviene introducir un sistema más moderno de agricultura, paulatinamente, y una industria sencilla partiendo de sus naturales exigencias y sus recursos normales: maderera, conservera, artesana...

A este fin tiende esencialmente el CENTRO CULTURAL Y AGROPPECUARIO CHINANTECO construido por el padre Mario Lébano en el pueblo de Río Manso y a donde he sido actualmente trasladado para apoyar en la promoción humana de cuantos indígenas pasen por este centro.

En él se van a impartir cursillos de formación acelerada para campesinos sin límites de edad, en los momentos en que su trabajo doméstico les permita un paréntesis de forma que no sufra su economía doméstica. Aquí se tendrán también la preparación de los candidatos a los sagrados ministerios que en artículo anterior expliqué ampliamente, y confío ha llegado a tu conocimiento.

Actualmente tenemos un edificio de dos plantas, con cuatro aulas de 6 por 8 en planta baja y dos en la alta de la misma dimensión

## CON EL PUEBLO CHINANTECO

habiendo dejado una grande de 6 por 16 para biblioteca y laboratorio.

Estamos esperando medios económicos para construir un cobertizo abierto para instalar un taller para los oficios más propios en la región, y otro para comedor y co-



Un grupo festivo de indios enmascarados representan "la Sagrada Familia".

## LA DESPEDIDA DE UN OBISPO

cina. Todavía no tenemos ni puertas ni mesas, ni ningún tipo de utensilios, nos faltan los libros de agricultura, ganadería y oficios distintos, y de cultura sencilla para su altura.

Tampoco tenemos personal, ya que además del Centro debemos cuidar toda la parroquia que contiene treinta pueblos, que visitamos regularmente, se atiende un hospitalito de bastante envergadura y un salón de infancia.

Algunos misioneros seculares y bienhechores nos han venido a ayudar temporalmente, en períodos cortos y otras personas se ofrecen trabajar pagándoles el sueldo. Nuestras entradas son tan escasas que apenas nos alcanza para la comida.

Así que estamos trabajando volcados en las manos de la Divina Providencia que quiere el bien de estos buenos chinantecos y Ella sabrá encontrar medios y personal aunque sea suscitándolos de entre alguno de estos buenos lectores.

Siempre a vuestra disposición  
vuestro amigo y siempre en Cristo,

P. Isidro Fábregas, Sala ap. 6.  
Playa Vicente, Ve. MEXICO.



En el pasado número del Boletín Salesiano dábamos la noticia del nombramiento como obispo auxiliar de Aracajú de monseñor Edvaldo Amaral.

El obispo salesiano, al tenerse que trasladar a su diócesis, dirigió a los hermanos de la Inspectoría un emotivo saludo en el que se transparentaba el estado de ánimo de un hijo de Don Bosco que, para obedecer al Papa, se ve obligado a vivir lejos de la comunidad salesiana. Creemos este saludo de interés para nuestros lectores.

*«Una decisión del Santo Padre me separa del apostolado y de la vida de nuestras casas para servir al pueblo de Dios en la jerarquía de su Iglesia. Pero este hecho nuevo de mi vida no me separará de la Congregación, a la cual deseo pertenecer hasta el fin de mis días.*

Todo lo que soy y tengo lo debo antes que a nadie a la Congregación: desde el sustento físico hasta los estudios realizados y a las experiencias vividas en circunstancias tan diversas durante treinta y seis años. La formación de base y la especialización, una década de actividad pastoral entre los queridos Cooperadores, los años de responsabilidad y de dirección escolar en las comunidades salesianas, la estupenda experiencia romana del Capítulo General... son ocasiones que la Congregación me ha ofrecido generosamente, más allá de mis méritos y servicios prestados.

De todo ello doy gracias a Dios y a nuestra familia religiosa, a la cual siempre he procurado servir con entrega. Ahora, pasado el momento de incertidumbre y de diálogo, al tener que marchar, no he podido decir que no.

Creo no dejarme ilusionar por los honores del momento: sé que habrá días difíciles en que no tendré cerca el apoyo y la ayuda de la estructura comunitaria de mi Congregación. Sé que en el mundo en que voy a entrar no me faltarán la soledad, las incomprendiones y los fallos. Pero espero superar todo con la confianza en Dios. Si en la hora presente es difícil dirigir una comunidad de consagrados, más difícil debe ser tomar parte en el complejo "servicio de gobierno" de un circunscripción eclesiástica. Reconozco que el orden episcopal es la plenitud del sacerdocio. Si Don Bosco se declaraba padre, siempre y en todo padre, también un obispo deberá ser padre, y "más que padre" en expresión de uno de nuestros pensadores.

Pido perdón a todos mis hermanos del Nordeste por los malos ejemplos que les he podido dar en estos años y por los errores que he podido tener como director en tres comunidades. Confío en las oraciones de todos.

Que todos los hermanos de la Inspectoría permanezcan fieles a los ideales de Don Bosco, en el servicio de la juventud de nuestro tiempo y de nuestra patria. Que los ancianos acepten los tiempos nuevos y comprendan el nuevo contexto histórico en que nos toca vivir y trabajar. Y que los jóvenes, con sinceridad de propósitos, con sacrificio y entrega, y con profundidad de convicciones, se preparen a asumir las propias responsabilidades en esta nueva época que comienza para la Congregación y para la Iglesia.



## COOPERACION SALESIANA Y TERCER MUNDO

queridos bienhechores y veréis. La semana pasada veo venir a mi administrador ¡desesperado!, que me dice: Ya no queda sitio... donde meter todo el bien que la Providencia nos había mandado».

Le contesté: Aguarda quince días y con las 3500 comidas diarias que repartimos ya verás si hay sitio.

Queridos hermanos españoles. Os estoy muy agradecido. Vuestra ayuda nos permite continuar nuestra obra. Especialmente este año que es muy difícil por culpa de la sequía. ¡Cuántas fábricas cerradas! ¡Cuántos campos sin poder cultivar! Cuántas plantas muertas, incluso en nuestra leprosería. Cuando después de cultivar un cocotero durante cinco años se te muere antes de dar un solo fruto la pérdida para la familia es algo serio.

Por causa de esta sequía queríamos y tendríamos que hacer unos diez pozos pequeños y grandes, porque desde hace cuatro meses tenemos que ir a diez kilómetros de distancia a buscar agua potable. En una aldea cercana todos los pozos, menos el de la Misión, se han vuelto salados; pero nuestro pozo es muy pequeño. Apenas de 100 cubos diarios. Tendríamos que agrandarlos para ver de dar agua a toda la aldea. Estos pozos nos costarían de 400 a 3.000 dólares (unas 24.000 pesetas o 174.000 pesetas). Es cierto que no pido a nadie un pozo completo. Pero ¿si trabajásemos juntos? ¿Si cada uno pone algunos ladrillos? Pensad, por favor, en el vaso de agua del Evangelio. Y ¿por qué no? pensad en el agua que tenéis en casa, quizás en varias habitaciones, fría y caliente... De otra forma no tiene sentido.

Otra cosa que no tiene sentido. Como os dije al principio fui a Holanda de vacaciones, si se pueden llamar vacaciones pasar tres meses

mendigando. Al visitar algunas escuelas vi que el Gobierno proporcionaba gratis todos los libros a los escolares, mientras que aquí, donde la pobre gente apenas si hace una comida al día, el Gobierno no ayuda nada. No puedo ver que miles de chicos anden por las calles sin ir a la escuela por falta de libros, por eso les he dicho a los maestros que les proporcionen esos libros y me pasen a mi la cuenta. ¡Que piense el Señor en pagar las deudas! Pero el Señor gasta a veces unas bromas terribles que hasta hacen rabiar. Oid: habíamos rehabilitado, como dicen aquí, cientos de familias de refugiados de Birmania: son indios, expulsados de Birmania por serlo, a los que no se les deja sacar ni una piastra; llegan, pues, como verdaderos mendigos. Estaba la mar de contento por haber logrado encontrar ocupación a unas 500 mujeres. Nos hallábamos tan satisfechos cuando, de pronto, Birmania expulsa a otras nueve mil familias, que vemos llegar a Madrás e instalarse en gran parte en nuestra circunscripción. Otra vez a comenzar de nuevo.

Pero, si vuestra ayuda continúa, dejaremos de protestar y diremos con Don Bosco: Un poquito de Paraiso lo arregla todo.

Vuestro afmo. Francisco Schlooz

Como veis el padre Schlooz se ha expansionado un poco con vosotros y en concreto viene a decirnos que se está pasando un año malo, que necesita pozos, dinero para pagar libros y paciencia para soportar tantas necesidades.

A lo primero y segundo podemos ayudar con donativos y a lo último con oraciones a María Auxiliadora con la que, por lo visto, el Padre tiene un contrato de ayuda. Es cuestión de seguir o de comenzar.

Enviad vuestros donativos para el Tercer Mundo a  
"COOPERACION SALESIANA Y TERCER MUNDO"  
Alcalá, 164 - Madrid 28



nuestra  
gratitud  
a maría  
auxiliadora



a  
san juan  
bosco

**Palencia:** Por dos favores recibidos de María Auxiliadora y San Juan Bosco, por haber salido bien de dos operaciones mi esposa y yo, una de ellas muy difícil, envío una limosna de acción de gracias. **Julio Montes.**

**Orellana la Vieja (Badajoz):** Agradecido a las muchas gracias recibidas de María Auxiliadora durante todo el año, mando una limosna y deseo se publique mi agradecimiento. **Francisco Risco.**

**Cerezal de Peñahorcada (Salamanca):** Habiendo obtenido de María Auxiliadora un favor muy señalado, hago público mi agradecimiento y envío una limosna. **Josefa Rodríguez.**

**Trempe:** Doy gracias a María Auxiliadora por su protección en los viajes realizados este verano por carretera. **Familia Moreno Aguilar.**

**Navata (Gerona):** Cumpló mi promesa de enviar una limosna de agradecimiento por una gracia recibida, y lo publico en el Boletín Salesiano que recibimos todos los meses. **Teresa Vilar.**

**Salamanca:** Doy gracias a María Auxiliadora por su protección en unas oposiciones de magisterio, difíciles y cuestionables. Al mismo tiempo que lo publico, envío una limosna. **Vicen Araujo.**

**Málaga:** Quiero hacer público, como ofrecí, mi agradecimiento a María Auxiliadora, cuya intercesión pedí antes de la operación a que fue sometida mi esposa, por el feliz resultado de la misma. **Manuel Martín Llinás.**

**Córdoba:** Doy gracias a María Auxiliadora por su protección en varios asuntos que se solucionaron sin esperarlo, y prometí publicarlo y ayudar en una beca. Espero me siga ayudando y protegiendo en un nuevo asunto que le he recomendado. **Rosa Hernández R.**

**Valladolid:** Después de haber sufrido dos abortos seguidos, Dios nos ha concedido una preciosa niña. Hacemos público nuestro agradecimiento a tan buena Madre y le pedimos cuide de nuestra hijita. Enviamos un donativo para los niños pobres del Tercer Mundo. **Manuel González Ordóñez y July Herrero de la Red.**

**Panamá:** Al año de haber sufrido una operación de un tumor maligno, el doctor ordenó otros exámenes. Ofrecí a María Auxiliadora y a Don Bosco una limosna si salía con éxito. Doy gracias por el favor concedido y envío la limosna prometida. **S. M. F.**

**Llارانes:** Hago público mi agradecimiento a María Auxiliadora por

el feliz alumbramiento de mi hija, después de un difícil y peligroso embarazo. Envío una limosna para Vyasarpadi. **Sabina Arrieta.**

**La Almunia (Zaragoza):** Agradecida a la Virgen por la salud de mi hijo, envío una limosna. **A. O.**

**Barcelona:** Mi segunda hija sufrió un violento vértigo que la inmovilizó durante varios días. Acudimos a varios médicos, pero la situación no varió durante un mes. En vista de ello, acudimos a María Auxiliadora y a Don Bosco e iniciamos una novena pidiendo la protección de ambos. Al cuarto día de iniciada la novena comenzó también la mejoría de mi hija. Hoy, gracias a Dios, a María Auxiliadora y a nuestro querido Don Bosco, está totalmente curada.

Agradecido, envío una limosna para las Misiones Salesianas y para la formación y mantenimiento de nuevas vocaciones. **Luis Postigo García.**

**Puebla de la Calzada:** Encomendé a María Auxiliadora los estudios de mis hijos, principalmente el ingreso en la Facultad y el último examen. Doy gracias por su protección y envío una limosna. **Una devota.**

**N:** Encomendé a la Virgen la salud de mi hermana a quien tenían que hacer una operación. No fue necesario hacerla, por lo que envío una limosna de agradecimiento. **Gloria.**

**Valladolid:** Doy gracias a María Auxiliadora por haber salido de unos problemas que se me presentaron en el trabajo. Y cumpló lo prometido enviando una limosna. **María Teresa.**

**Salamanca:** Habiendo logrado que mi hijo curase de un accidente grave, después de encomendarlo a María Auxiliadora, cumpló la promesa de publicarlo en el B. S. y ofrecer la limosna prometida. Así mismo, agradezco otros favores recibidos. **Lucía Guerrero.**

**Lazcano (Guipúzcoa):** Una vez más tengo que dar gracias a mi amada María Auxiliadora por un singularísimo favor que me ha concedido. Envío un donativo a la nueva Parroquia Salesiana de Inchaurreondo, San Sebastián, en señal de mi profundo agradecimiento. **J. E. A.**

**Zamora:** Doy infinitas gracias a María Auxiliadora por haberme escuchado cuando hace un par de meses, mi hijo de 10 años, tuvo que sufrir una operación muy difícil de un tumor en la cabeza.

Los médicos no daban ninguna esperanza.

Una señora, muy devota de María Auxiliadora, me sugirió pusiera la

a  
**otros santos  
 y siervos  
 de dios**



de la  
**familia  
 salesiana**



estampa de la Virgen a la cabeza del niño y me encomendara a Ella. Así lo hice. De la operación salió bien. A los pocos días estaba fuera de peligro, y hoy hace vida normal.

Agradecida envió una limosna y deseo se publique en el Boletín para estímulo de todos. **María del Pilar Barbero.**

**Siero de la Reina:** Envío un donativo en agradecimiento a María Auxiliadora, por haber salido bien el nacimiento de mi primer hijo, después de haberme encomendado a ella. **Tani.**

**Torre Cardela (Granada):** Hemos sentido la protección especial de María Auxiliadora con motivo de la operación y posteriores complicaciones de una cuñada mía. En estas circunstancias dolorosas encomendé el asunto a la intercesión de María Auxiliadora y hoy manifiesto públicamente mi agradecimiento por haberse restablecido la enferma. Doy una limosna para el culto de la Virgen. **Isabel Justicia García.**

Dan también gracias a María Auxiliadora por favores recibidos y envían una limosna para las Obras de D. Bosco: María Ocón Espínola, Pura Peña, Carmen Flores, Esperanza Ocón, María del Carmen Romero, Dolores Aranda, Concha García; y desde Alemania lo hacen Antonia y Obdulia Cobos y María Peña Fernández.

**Posadas:** Estando muy enfermo mi marido lo encomendé a la protección de María Auxiliadora y pronto se dejaron sentir los auxilios de la Virgen Santísima. Agradecida envió una limosna. **Josefa Benavides.**

**Remscheid (Alemania):** "Agradecen a María Auxiliadora, y envían una limosna para las obras salesianas, Pilar Domingo por el favor dispensado a su hermano en una reciente operación y la familia Brea por su continua asistencia maternal en tantos momentos difíciles de su vida".

**Huesca:** Hallándose nuestra hija política a la espera de su segundo hijo, se nos comunicó que por diversas complicaciones, su vida estaba en peligro.

Con toda confianza recurrimos a María Auxiliadora, y hoy, tanto la madre como la niña, se encuentran perfectamente.

Agradecidos a nuestra Virgen, enviamos una limosna. **Dionisio Pardo y Concepción López.**

**Málaga:** Encontrándose en Castellfades (Barcelona) mi nieto José Antonio de diez años fue atropে-

llado violentamente por un coche que pasaba cuando el niño intentaba atravesar la calle. Los familiares y cuantos presenciaron el tremendo choque creyeron que había sido fatal, pues el niño, tendido en el suelo, no daba señales de vida. En momento tan desesperado la madre invocó fervientemente a María Auxiliadora. Poco a poco el niño recobró el sentido y ante la admiración de todos marchó a su casa sin heridas ni daño alguno. Agradecida a la Santísima Virgen por tan gran favor entrego una limosna y deseo que se publique la gracia en el Boletín Salesiano. **Inés Campos.**

**Vigo:** De nuevo nos vemos en la precisión de hacer público en el Boletín Salesiano nuestro agradecimiento a María Auxiliadora y a San Juan Bosco por los favores de toda suerte que continúan prestando a esta familia que tanto confía en su valiosa intercesión.

En sus manos ponemos, confiados, el resultado de una delicada operación quirúrgica, a la que, en estos días, va a ser sometida mi esposa.

Entrego, agradecido, una limosna para las Obras Salesianas, invitando a todos los amantes y devotos a poner su ilimitada confianza en ellos. **Genaro Iglesias y Familia.**

**DAN GRACIAS  
 POR FAVORES RECIBIDOS  
 Y ENVIAN UNA LIMOSNA**

F. S. Moreda, de **Salamanca**; Ana María Zamora, de **Cuenca**; María Antonia Cid, de **Salamanca**; Dolores Rabadán, de **Cabezo de Torre (Murcia)**; S. T. M., de **Salamanca**, también agradecido a Don Rua; A. Villalba, de **Pontevedra**; Agustina y Evelina, de **Allariz**; M. V. y M. B., de **Barcelona**; la Señora de Babarro, de **Allariz**; Pepita Caballero, de **Madrid**; Feliciano Vélez, María Bezos, Catalina González, Carmen Burgoa, Flory González y Crucita Bezos, de **Tordesillas (Valladolid)**; Irene Ronchera, de **Valencia**; C. B. T., de **Valladolid**, también agradecido a Santo Domingo Savio y para el Tercer Mundo; B. de la Iglesia, de **Toro (Zamora)**; M. C., de **Santander**, también agradecida a Santo Domingo y a Doña Dorotea; Catalina Andrades, de **Madrid**; Familia Cañizal, de **Pra**; Pedro Bellido y Manolita García, de **Aldearrubia (Salamanca)**; Vicenta Vázquez, de **Guadalajara**; A. R., de **Salamanca**; Antonia Ruiz Ruiz, de **Málaga**; Pilar Rodríguez, de **Pinto (Orense)**; Carmen, de **Valladolid**; Saturnina y María Cruz; de **Calzada de Valdunciel (Salamanca)**; Virtudes Casares, de **Madrid**.



**Sor Antonia Hernández Blanco †**  
el pasado 9 de mayo, en Cádiz a los 78 años.

Nacida en Rollán (Salamanca), sus antecesores de la más profunda religiosidad y generosos con Dios, puesto que sus tres hijas se las dieron al servicio de las HH. de María Auxiliadora: Sor Antonia, los últimos años en la portería del colegio de Cádiz, Sor Lorenza en la de Rota, y Amelia en la del colegio de Salamanca, todas ellas haciendo bueno el dicho de D. Bosco: un buen portero en una casa salesiana es un tesoro. Durante muchos años Sor Antonia estuvo mimando la ropa de niños y niñas, salesianos y salesianas, con la solicitud de otra "mamá Margarita", consciente de que no hay virtud más eminente que el hacer sencillamente lo que tenemos que hacer. Sor Antonia fue un apóstol de la confesión y un ángel de la asistencia salesiana. Generosa para con Dios, sobrellevó una larga y penosa enfermedad con la serenidad y alegría de una santa.

La última noche de su vida pidió a las Hermanas cantaran en su funeral "Llévame Madre, llévame al Cielo", en señal de alegría.

**Sacerdote don Francisco Portero Castellano †** nació en Montilla (Córdoba) el 10-3-1943, tercer hijo de una familia profundamente cristiana y salesiana.

Hizo su primera Profesión religiosa en San José del Valle (Cádiz) el 16-8-60 y se ordenó de Sacerdote en 1-1-1971.

Murió en accidente de circulación en las cercanías de Antequera (Málaga) el 15 de julio p. p. juntamente con su madre doña Concha. En una de las numerosas y peligrosas curvas se estrelló con un camión que venía de frente.

Su padre, que iba también en el coche, se recupera de las heridas y fracturas sufridas.

Volvían de Torre del Mar (Málaga) donde habían ido a celebrar su fiesta onomástica —S. Francisco Solano— el día anterior.

En el funeral de "corpore inseulto" en la Parroquia de San Francisco Solano de Montilla concelebraron treinta y cinco sacerdotes: salesianos, clero de la ciudad y PP. Jesuitas. Sus restos mortales, y los de su madre, fueron inhumados en el panteón familiar del cementerio montillano.

Había terminado brillantemente 4.º curso de Ciencias Biológicas en la Facultad de Ciencias de Sevilla, mientras colaboraba pastoralmente en la Universidad Laboral que los salesianos regentan en Sevilla.

Se puede sintetizar su joven personalidad en estos tres rasgos: Autenticidad - Espíritu de servicio - Inquietud interior.

Su profunda opción por Cristo hacía que el Evangelio fuera el punto de partida, la perspectiva central en que se colocaba en el quehacer de cada día... Amó la Verdad sin componendas, sin camuflajes.

Su inquietud le llevó a amar y asumir plena y responsablemente las líneas de Renovación trazadas por el Vaticano II y aplicadas a nuestro ambiente salesiano por el CGE.

Para Paco Portero ser salesiano era servir a los jóvenes de forma muy concreta y real, desde una actitud de amistad y cercanía...

Que el Señor, por el misterioso sacrificio de esta vida joven, nos obtenga de su bondad abundancia de Vocaciones auténticas para un mayor y mejor servicio a la juventud a la que tanto amó Paco Portero.

**Doña Carmen García Arroyo †** el día 25 de junio de 1975 en Pozoblanco a los setenta años de edad. Había nacido en la misma población el 24 de septiembre de 1904.

Su vida fue un constante signo de fe sencilla y profunda. Desde su juventud sintió brotar en su corazón la vocación a que Dios le llamaba. Maestra Nacional, con su palabra y su ejemplo, inculcó a su alumnos, la piedad, un gran amor al trabajo y una generosidad sin límites.

Su acción de educadora y apóstol le llevó a colaborar con cuantas instituciones parroquiales necesitaban de almas que le dieran vida de fe y amor. Fue el alma de la Adoración Nocturna del Hogar, dedicando gran parte, a su porción escogida, los enfermos.

Maestra Nacional en Fuente La Lancha, durante el periodo rojo, del 1936 al 39, medio rural de gran pobreza, realizó con gran fortaleza de ánimo y graves riesgos, los múltiples trabajos y sacrificios, que aquel momento histórico imponía.

Posteriormente realizó su labor educadora de AÑORA y VILLANUEVA de CORDOBA.

Gran cooperadora salesiana, fue devota de la Santísima Virgen Auxiliadora y, de Don Bosco.

Las devociones de Don Bosco y recomendadas por él, la Eucaristía, la Confesión, la obediencia y defensa del Papa y la protección de las Misiones Salesianas, fueron su norma constante.

Su muerte fue un acercarse sereno y gozosa al encuentro del Señor.

Descanse en paz y en el gozo bien ganado de Cristo.

**Doña Zósima Calvo Aguado †** el día 12 de julio. Era Cooperadora Salesiana y Archicofrade de María Auxiliadora.

Su muerte ha dejado sumidos en el dolor a sus hijos y familiares, por lo inesperada, ningún síntoma hacía prever el desenlace, ya que semanas antes se encontraba perfectamente.

El funeral fue cantado por las Hijas de María Auxiliadora del Colegio de Palencia, y se celebró en la Iglesia de los Salesianos de Astudillo, donde ella acudió toda su vida, diariamente a la Santa Misa. El entierro constituyó una manifestación de duelo y cariño asistiendo el pueblo entero.

El Señor premió en este mundo su vida ejemplar, con una muerte santa, rodeada del cariño de sus hijos y nieto, recibiendo con fervor extraordinario los Santos Sacramentos y la Bendición de María Auxiliadora.

Sus restos reposan en Astudillo, su ciudad natal, donde residió la mayor parte de su vida, y donde vio partir con orgullo a sus hijos para ingresar en las filas de la Congregación Salesiana, de la que era gran entusiasta y amaba entrañablemente. Allí, con la sencillez de las almas grandes que elogia el Señor, ayudó valiosamente al Aspirantado Salesiano, y tenía siempre abiertas las puertas de su casa para cualquier necesidad, sobre todo en los años difíciles de la guerra.

De ella se podía decir que, "pasó haciendo el bien".

Que descanse en paz y desde el cielo consuele a los que en la tierra lloran su partida.

# edebé cuadernos

—Ediciones Don Bosco—

«Los cuadernos Edebé salimos a la calle a pasear, a desahogarnos, a charlar con la gente, a perder las prisas a interesarnos por la vida, a sacarle toda la sal y pimienta que tiene...»

Al precio de 50 pesetas ejemplar, pueden pedirse a: Paseo San Juan Bosco, 62; Barcelona, 17. Hasta la fecha van publicadas seis con los siguientes títulos y autores:

- 1.—«*Lucha y contemplación*». Concilio de los jóvenes. Por J. Ballaz.
- 2.—«*Petróleo*». Jeques, reyes, presidentes, coroneles y malas compañías. Por Xavier Roig y Xavier Batalla.
- 3.—«*Una máquina que hace «Pop»*». Por J. Moya-Angeler.
- 4.—«*Nosotros somos el futuro*». Por J. Azcárate.
- 5.—«*Pan y vino para una reunión de hermanos*». Por J. Aldazábal.
- 6.—«*Tv... ¿interlocutor imposible?*» Por F. Revilla.  
Hasta 17 números.

PEDIDOS: Paseo San Juan Bosco, 62.  
BARCELONA - 17.

## NOVEDADES CATEQUETICAS CUADERNOS DE PEDAGOGIA CATEQUISTICA

- Colección indispensable para los educadores de la fe.
- Nueva orientación ante los problemas actuales de la catequesis.

### EN VENTA

- 1.—E. Alberich: *Orientaciones actuales de la Catequesis*. 170 ptas.
- 2.—E. Alberich: *Naturaleza y enfoques de una Catequesis moderna*. 180 ptas.
- 3.—J. Gevaert: *Antropología y Catequesis*. 140 ptas.
- 4.—J. Milanese: *Sociología de la religión*. 235 ptas.
- 5.—J. Milanese — M. Aletti: *Psicología de la religión*. 275 ptas.
- 6.—C. Bucciarelli: *Realidad juvenil y Catequesis de los preadolescentes*. 240 ptas.
- 7.—U. Gianetto — R. Giannatelli: *Catequesis de los preadolescentes*. 230 ptas.

### DE PROXIMA APARICION

- 8.—J. Negri: *Problemas generales de la Catequesis*.
- 9.—J. Dho: *Principios de Pedagogía para la Catequesis*.

PEDIDOS: Central Catequística Salesiana.  
Alcalá, 164.—MADRID - 28.

## OBRA VOCACIONAL DE LOS COOPERADORES SALESIANOS

A fin de ayudar al sostenimiento de las vocaciones salesianas, los Cooperadores Salesianos promueven la PIA OBRA DEL SAGRADO CORAZON, instituida con la aprobación del Papa León XIII por el propio San Juan Bosco, con dicha finalidad.

La Pía Obra celebra todos los días perpetuamente en la basílica del Sagrado Corazón de Roma, 6 misas a intención de cuantos se inscriben en ella.

### INSCRIPCION:

- 1.—Puede inscribirse uno a sí mismo y a otras personas, vivas o difuntas, por las que quiere pedir o sufragar.
- 2.—La inscripción, que es nominal, se efectúa previa aportación, por una sola vez, de una limosna equivalente al estipendio de una misa en la propia diócesis.
- 3.—La inscripción se acredita con una cédula en la que consta nombre y apellidos de la persona inscrita, por lo que se ruega claridad al enviar dichos datos.

Para la inscripción dirijase a:

Obra Vocacional Cooperadores Salesianos  
Alcalá, 164.—MADRID - 28

## EDUCACIÓN PARA EL AMOR

Ya han salido cinco temas (0, 1, 2, 3 y 4) de esta colección indispensable, moderna y audaz para una educación sexual integrada de los adolescentes, a nivel biológico, psicológico, socio-cultural y cristiano.

TEMA 0.—EL PROBLEMA: Planteamiento a través de un hecho concreto (40 diapositivas).

TEMA 1.—EL MIEDO A LA LIBERTAD (Represión sexual y apertura a una sana liberación). 120 diapositivas.

TEMA 2.—SEXUALIDAD Y AMOR (El sexo es una realidad integradora, creadora, dinámica, comunicativa y trascendente). 80 diapositivas.

TEMA 3.—LOS DOS SEXOS (Diferencias anatómicas y psicológicas entre el hombre y la mujer). 120 diapositivas.

TEMA 4.—EL CUERPO, INSTRUMENTO DE COMUNICACION (Anatomía y psicología sexual). 100 diapositivas.

TEMA 5.—HACIA UNA SEXUALIDAD SANA (Identificación sexual; desviaciones sexuales; elementos de una sana sexualidad). 80 diapositivas.  
(De próxima aparición).

TEMA 6.—DESARROLLO DEL IMPULSO SEXUAL (Etapas: la infancia y la pubertad desde el punto de vista fisiológico y psicológico).  
(En preparación).

TEMA 7.—LA MADUREZ SEXUAL Y AFECTIVA (Fundamento, etapas y rasgos de madurez).  
(En preparación).

## I. LOS JOVENES ANTE SI MISMOS

DOCE TEMAS: Personalidad. Voluntad. Vocación. Sexualidad. Juventud actual. Amistades. Chicos - Chicas. Tiempo libre. Fe. Esperanza. Caridad. Oración.

Doce diapositivas para cada tema.

144 diapositivas: **1.300 ptas.**  
Con Cassette, a **300 ptas.**

## II. LOS JOVENES ANTE EL MUNDO

DOCE TEMAS: Participación. Sociedad de consumo. Trabajo. Cuestión social. Compromiso. Viviendas. Emigración. Analfabetismo. Explosión demográfica. Hambre. Guerra. Violencia.

Doce diapositivas para cada tema.

144 diapositivas: **1.300 ptas.**  
Con Cassette, a **300 ptas.**

## III. LOS JOVENES EN DIALOGO

DOCE TEMAS: El diálogo, actitud de vida. La familia. Conflictos familiares. Autoridad y libertad. La pandilla. El grupo de amigos. El grupo apostólico. Profesión: estudiante. La juventud trabajadora. El tiempo libre. En la sociedad de consumo. Medios de comunicación social.

Doce diapositivas para cada tema.

144 diapositivas: **1.300 ptas.**  
Con Cassette, a **300 ptas.**

**UTILIZACION:** Encuentros de Reflexión, Convivencias, Retiros, Ejercicios y Jornadas de Espiritualidad, Charlas formativas. Curso de Orientación Universitaria.

### PEDIDOS:

Central Catequística Salesiana  
Alcalá, 164.—MADRID - 28.



EDICIONES DON BOSCO  
CENTRAL CATEQUÍSTICA SALESIANA ★ MADRID

# TEMAS DE JUVENTUD

**DIAPPOSITIVAS - DIAPPOSITIVAS - DIAPPOSITIVAS**